SGH-Z150
Manual del usuario

Precauciones de seguridad **importantes**

☑ Lea estas instrucciones antes de utilizar el teléfono móvil. Su incumplimiento puede ser peligroso o ilegal.

Seguridad en la carretera en todo momento

No utilice el teléfono móvil mientras conduce; detenga primero el vehículo.

Desconecte el teléfono en las gasolineras

No utilice el teléfono en una gasolinera (estación de servicio) ni cerca de combustibles o productos químicos.

Desconecte el teléfono al viajar en avión

Los teléfonos móviles pueden provocar interferencias. Su uso en aviones no sólo es ilegal, sino también peligroso.

Desconecte el teléfono cuando esté cerca de cualquier equipo médico

Los hospitales o instalaciones de asistencia sanitaria podrían utilizar equipo sensible a la energía de RF externa. Cumpla cualquier normativa o regla en vigor.

Interferencias

Todos los teléfonos móviles pueden estar sometidos a interferencias que pueden afectar su funcionamiento.

Normativas especiales

Cumpla cualquier normativa especial que esté en vigor en cualquier área y desconecte siempre el teléfono cuando esté prohibido su uso o cuando pueda provocar interferencias o algún peligro.

Resistencia al agua

El teléfono no es resistente al agua. Procure mantenerlo seco.

Uso correcto

Utilícelo sólo en la posición normal (junto a la oreja). Evite el contacto innecesario con la antena cuando el teléfono esté conectado.

Llamada de emergencia

Teclee el número de emergencia correspondiente y pulse [ ].

Mantenga el teléfono lejos de los niños

Mantenga el teléfono y todas sus piezas y accesorios lejos del alcance de los niños.

Accesorios y baterías

Use sólo baterías y accesorios, tales como auriculares y cables de datos para el ordenador, aprobados por Samsung. El uso de accesorios no autorizados podría ser peligroso, dañar el teléfono o causarle lesiones.

- El teléfono puede explotar si se reemplaza la batería por una incorrecta.
- Deshágase de las baterías usadas según las instrucciones del fabricante.

El uso prolongado de los auriculares a un volumen elevado puede causar daños en la audición.

Servicio cualificado

Sólo personal de mantenimiento cualificado puede reparar el teléfono.

Si desea más información acerca de la seguridad, consulte la sección "Información sobre salud y seguridad" en la página 87.

Acerca de este manual

Este Manual del usuario brinda información resumida sobre cómo utilizar el teléfono. Para aprender rápidamente las propiedades básicas del teléfono, consulte "Cómo comenzar" y "Otras aplicaciones del teléfono".

En este manual, aparecen los siguientes iconos de instrucciones:

☑	Indica que debe leer cuidadosamente la información siguiente acerca de la seguridad o de las funciones del teléfono.
▶	Indica que se puede obtener más información en la página especificada.
→	Indica que es necesario pulsar las teclas de desplazamiento para desplazarse hasta la opción especificada y luego seleccionarla.
[ ]	Indica una tecla del teléfono. Por ejemplo: [ ]
< >	Indica una tecla cuya función aparece en la pantalla del teléfono. Por ejemplo: <**Selecc.**>

- **3G**
  El teléfono puede funcionar en un entorno 3G, permitiendo mayor velocidad de transferencia de datos, recepción de archivos de vídeo y videoconferencias.

Funciones especiales del teléfono

- **Cámara de fotos y de vídeo**
  Use el módulo de la cámara del teléfono para tomar una fotografía o grabar un vídeo.

- **Reproductor**
  Reproduzca archivos multimedia en el teléfono.

- **Explorador WAP**
  Acceda a la WAP inalámbrica para obtener información actualizada y una gran variedad de contenidos multimedia.

- **Bluetooth**
  Envíe fotografías, imágenes, vídeos y otros datos personales, y conéctese a otros dispositivos utilizando la tecnología inalámbrica y gratuita Bluetooth.

- **Agenda**
  Almacene los números de teléfono personales y de oficina, y los números de teléfonos móviles de sus contactos.

- **Experiencia personalizada con la identificación por fotografías**
  Identifique las llamadas con la fotografía de las personas que llaman.

- **Tarjeta de visita**
  Cree tarjetas electrónicas con su número y perfil y úselas para presentarse ante otros.

- **Servicio de mensajes multimedia (MMS)**
  Envíe mensajes multimedia con texto, imágenes y audio combinados.

- **Correo electrónico**
  Envíe correos electrónicos y adjunte imágenes, vídeos y audio.

- **Java**
  Disfrute de los juegos basados en Java ™ y descargue juegos nuevos.

- **Organizador**
  Controle sus citas diarias, semanales y mensuales.

- **Grabador de voz**
  Grabe notas o sonidos.

Contenido

Desembalaje 6

Asegúrese de tener todos los elementos

El teléfono 6

Teclado, funciones y ubicaciones

Cómo comenzar 7

Primeros pasos para usar el teléfono

Instalación y carga del teléfono 7
Encendido y apagado 8
Teclas y pantalla..... 9
Acceso a las funciones del menú 11
Personalización del teléfono 12
Realización y contestación de llamadas..... 14

Otras aplicaciones del teléfono 15

Comience con las funciones de cámara, reproductor multimedia, WAP y otras funciones especiales

Uso de la cámara..... 15
Reproducir archivos multimedia 16
Juegos 17
Exploración en WAP 17
Uso de Agenda..... 18
Envío de mensajes 20
Visualización de mensajes 21
Uso de Bluetooth..... 22
Cambio de aplicaciones 24

Introducción de texto 25

Modos ABC, T9, numérico y símbolo

Funciones de llamada 27

Funciones avanzadas de llamada

Funciones de menú 31

Se muestran todas las opciones de los menús

Solución de problemas 86

Ayuda y necesidades personales

Información sobre salud y seguridad 87

Índice 93

Esquema general de las funciones del menú

Para acceder al modo de menús, pulse [Centro] en el modo inactivo.

1 Registro de llamadas ▸ p. 31

1 Llamadas perdidas ▸ p. 31
2 Llamadas realizadas ▸ p. 32
3 Llamadas recibidas ▸ p. 32
4 Todas ▸ p. 32
5 Borrar todo ▸ p. 32
6 Llamadas de datos ▸ p. 32
7 Coste de llamadas* ▸ p. 32
8 Duración de llamadas ▸ p. 33

2 Agenda ▸ p. 33

1 Buscar contacto ▸ p. 33
2 Nuevo contacto ▸ p. 34
3 Grupos ▸ p. 35
4 Marcación rápida ▸ p. 36
5 Mi tarjeta de visita ▸ p. 36
6 Copiar todo ▸ p. 37
7 Número propio ▸ p. 37
8 Número de servicio* ▸ p. 37
9 Ajustes ▸ p. 37
0 Estado memoria ▸ p. 37

3 Extras ▸ p. 38

1 SAT* ▸ p. 38
2 Reproductor ▸ p. 38
3 Grabador de voz ▸ p. 40
4 Reloj mundial ▸ p. 41
5 Calculadora ▸ p. 42
6 Conversor ▸ p. 42

4 Internet ▸ p. 43

1 Ir a pág ppal ▸ p. 43
2 Ir a URL ▸ p. 44
3 Favoritos ▸ p. 44
4 Historial ▸ p. 45
5 Configuración de navegador ▸ p. 45
6 Config. red ▸ p. 45

5 Mensajes ▸ p. 45

1 Crear mensajes ▸ p. 45
2 Bandeja de entrada ▸ p. 48
3 Borrador ▸ p. 50
4 Bandeja de salida ▸ p. 50
5 Enviados ▸ p. 51
6 Correo electrónico ▸ p. 51
7 Álbum MMS** ▸ p. 52
8 Plantillas ▸ p. 52
9 Mensajes difusión ▸ p. 53
0 Borrar todo ▸ p. 53
∗ Ajustes ▸ p. 54
Estado memoria ▸ p. 58

6 Gestor de archivos ▸ p. 59

Imágenes ▸ p. 59
Vídeos ▸ p. 61
Música ▸ p. 62
Sonidos ▸ p. 63
Juegos y más ▸ p. 64
Otros archivos ▸ p. 65

7 Organizador ▸ p. 65

1 Alarmas ▸ p. 65
2 Calendario ▸ p. 66
3 Vista semana ▸ p. 68
4 Actividades de hoy ▸ p. 69
5 Cita ▸ p. 69
6 Aniversario ▸ p. 69
7 Tarea ▸ p. 69
8 Nota ▸ p. 69
9 Eventos perdidos ▸ p. 69
0 Estado memoria ▸ p. 69

8 Cámara ▸ p. 70

9 Ajustes ▸ p. 74

1 Modos ▸ p. 74
2 Hora y fecha ▸ p. 75
3 Teléfono ▸ p. 76
4 Pantalla ▸ p. 77
5 Llamar ▸ p. 77
6 Conectividad ▸ p. 79
7 Aplicaciones ▸ p. 83
8 Seguridad ▸ p. 84
9 Estado memoria ▸ p. 85
0 Configuración del operador** ▸ p. 85
∗ Restablecer configuración ▸ p. 85

*Sólo se muestra si lo admite la tarjeta USIM/SIM.
** Sólo se muestra si lo admite el proveedor del servicio.

Desembalaje

Asegúrese de tener todos los elementos

Teléfono

Adaptador de viaje

Batería

Manual del usuario

Puede obtener diversos accesorios mediante el distribuidor local de Samsung.

☑ Los elementos que vienen incluidos con el teléfono y los accesorios disponibles en el distribuidor de Samsung pueden variar en función del país o del proveedor de servicios.

El teléfono

Teclado, funciones y ubicaciones

Cómo comenzar

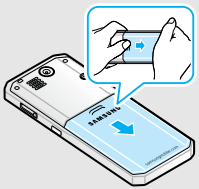
Primeros pasos para usar el teléfono

Información de la tarjeta USIM/SIM

Al suscribirse a una red móvil, recibe una tarjeta SIM (Módulo de identificación del abonado) que contiene toda la información de la suscripción, como el PIN y los servicios opcionales disponibles. Para los servicios de 3G, puede adquirir una tarjeta USIM.

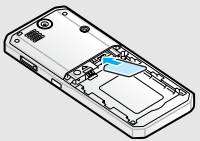
Instalación y carga del teléfono

1 Quite la cubierta de la batería.



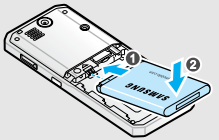
☑ Si el teléfono ya está encendido, apáguelo antes manteniendo pulsada [ ].

2 Inserte la tarjeta SIM.

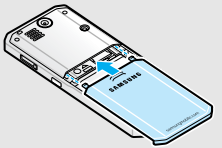


☑ Asegúrese de que los contactos de color dorado de la tarjeta queden orientados hacia el teléfono.

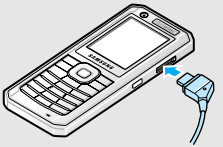
3 Instale la batería.



4 Coloque nuevamente la cubierta.



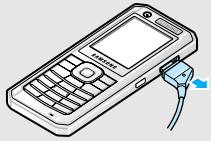
5 Enchufe el adaptador de viaje al teléfono.



6 Conecte el adaptador a un enchufe de pared CA estándar.

7 Cuando el teléfono esté completamente cargado (el icono de la batería deja de parpadear), desconecte el adaptador de la toma de corriente.

8 Quite el adaptador del teléfono.



Indicador de batería baja

Cuando la batería está baja:

- Suena un tono de aviso.
- Aparece el mensaje de batería baja en la pantalla.
- Parpadea el icono de batería descargada ( ).

Si el nivel de carga es demasiado bajo, el teléfono se apaga automáticamente. Recargue la batería.

Encendido y apagado

Encendido	1. Mantenga pulsada [ ] para encender el teléfono.
No encienda el teléfono cuando esté prohibido el uso de teléfonos móviles.	2. Si es necesario, introduzca el PIN y pulse <**Confir.**>.
Apagado	Mantenga pulsada [ ].

Bloqueo de teclado

Puede bloquear el teclado para evitar que la pulsación accidental de teclas afecte las operaciones del teléfono.

En el modo inactivo, mantenga pulsada [*] y, a continuación, pulse <**Sí**>. Para desbloquear el teclado, pulse la tecla de función izquierda y, a continuación, [*].

También puede configurar el teléfono para que bloquee el teclado automáticamente. ▶ p. 76

Teclas y pantalla

Teclas

	Realizan la función indicada en la línea inferior de la pantalla.
	En el modo inactivo, sirven para acceder directamente a los menús favoritos. ▶ p. 76 En el modo de menús, permiten desplazarse por las opciones del menú.
	En el modo inactivo, sirve para acceder al modo de menús. En el modo de menús, sirve para seleccionar la opción de menú resaltada o para confirmar la información introducida.
	Permite realizar una videollamada.
	Abra la ventana de cambio de aplicación para acceder a otras aplicaciones sin salir de la aplicación actual.
	Permite realizar o responder una llamada. En el modo inactivo, recupera los últimos números marcados, perdidos o recibidos.
	Permite borrar los caracteres de la pantalla o un elemento de la aplicación.
	Finaliza una llamada. Manténgala pulsada para encender y apagar el teléfono. En el modo de menús, anula la entrada y vuelve al modo inactivo.
	Se usan para introducir números, letras y algunos caracteres especiales. En el modo inactivo, mantenga pulsada [**1**] para acceder al servidor del buzón de voz. Mantenga pulsada [**0**] para introducir un prefijo de llamada internacional.
	Se usan para introducir caracteres especiales. En el modo inactivo, mantenga pulsada [#] para activar o desactivar el perfil de silencio. Mantenga pulsada [∗] para introducir un espacio entre números.
	Permite ajustar el volumen del teléfono. En el modo inactivo, permite ajustar el volumen del teclado.
	En el modo inactivo, manténgala pulsada para encender la cámara. En el modo de cámara, cambia la lente de la cámara.

Pantalla

Diseño

La pantalla comprende tres áreas.

Iconos
Se muestran varios iconos.

Texto y gráficos
Se muestran los mensajes, las instrucciones y la información que introduce.

Indicadores de teclas de función
se muestran las funciones asignadas actualmente a las dos teclas de función.

Iconos*

- Intensidad de la señal recibida.
- Al acceder a los servicios en una red 2.5 G, este icono se anima durante la transferencia de datos.
- Al acceder a los servicios en una red 3G, este icono se anima durante la transferencia de datos.
- Red en el extranjero.
- Llamada de voz en curso.
- Está fuera de la zona de cobertura y no puede enviar ni recibir llamadas.
- Videollamada en curso.
- Está fuera de la zona de cobertura y no puede enviar ni recibir videollamadas.
- Bluetooth activado.
- Conectado a auriculares Bluetooth o a un kit de manos libres para automóviles.
- Conectado a un ordenador mediante un puerto USB.
- Exploración en Internet en el PC usando el teléfono como módem.
- Conectado a una página WAP segura.
- Nuevo mensaje
  - : Mensaje de texto
  - : Mensaje multimedia
  - : Correo electrónico
  - : Buzón de voz
  - : Mensaje del navegador
  - : Mensaje de configuración

Bandeja de entrada llena

- : Mensaje de texto
- : Mensaje multimedia
- : Correo electrónico
- : Buzón de voz
- : Mensaje de configuración

Configuración del perfil de sonido

- : Normal
- : Cita
- : En el coche
- : Silencio
- : Exterior

Nivel de carga de la batería

* Los iconos que se muestran en la pantalla pueden variar según el país o el proveedor de servicios.

Acceso a las funciones del menú

Usar las teclas de función

El rol que desempeñan estas teclas varía según la función que se esté usando. La línea inferior de la pantalla indica la función actual.

Pulse la tecla de función izquierda para seleccionar la opción resaltada.

Pulse la tecla de función derecha para volver al nivel anterior del menú.

☑ En cada menú principal, uno de los submenús más importantes está asignado a la tecla de función izquierda. De esta manera, puede acceder rápidamente a los menús más importantes.

Seleccionar una opción	1. Pulse la tecla de función correspondiente. 2. Pulse las teclas de desplazamiento para pasar a la opción anterior o siguiente. 3. Pulse <**Selecc.**> o [Centro] para confirmar la función que aparece en la pantalla o la opción resaltada. 4. Para salir, elija uno de los siguientes métodos: • Pulse <**Atrás**> para subir un nivel. • Pulse [ ] para volver al modo inactivo.
Usar los accesos directos	Pulse la tecla numérica correspondiente a la opción deseada.

Personalización del teléfono

Idioma de la pantalla

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Ajustes** → **Teléfono** → **Idioma** → **Texto de pantalla**.
2. Seleccione un idioma.
3. Pulse <**Guard.**>.

Melodía del timbre de llamada

Puede cambiar el timbre de llamada modificando las propiedades del perfil de sonido del teléfono.

Para modificar las propiedades del perfil:

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Ajustes** → **Modos**.
2. Desplácese hasta el sonido que está usando.
3. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Editar**.
4. Seleccione **Tono de llamada voz** y seleccione el tono que desea para las llamadas de voz.
5. Pulse <**Selecc.**>.

6. Seleccione **Tono de videollamada** y seleccione el tono que desea para las videollamadas.
7. Pulse <**Selecc.**>.
8. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Para modificar el perfil de sonido:

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Ajustes** → **Modos**.
2. Seleccione el perfil que desea.

Fondo pantalla

Puede definir la imagen de fondo para la pantalla del modo inactivo.

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Ajustes** → **Pantalla** → **Fondo**.
2. Desplácese hasta una carpeta de imágenes.
3. Seleccione una imagen.
4. Pulse <**Definir**>.

Accesos directos a menús

Puede establecer las teclas de desplazamiento como teclas de acceso directo a menús favoritos.

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Ajustes** → **Teléfono** → **Accesos directos**.
2. Seleccione una tecla.
3. Seleccione el menú que se asignará a la tecla.

Perfil de silencio

Puede activar el perfil de silencio para evitar molestias a otras personas.

Mantenga pulsada [#] en el modo inactivo.

Bloqueo del teléfono

Puede proteger el teléfono con una contraseña para evitar el uso sin autorización. Deberá introducir la contraseña al encender el teléfono.

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Ajustes** → **Seguridad** → **Cambiar contraseña tfno**.

Bloqueo del teléfono
(continuación)

2. Introduzca la contraseña predeterminada, **00000000**, y pulse <**Confir.**>.
3. Introduzca una nueva contraseña que tenga entre 4 y 8 dígitos y pulse <**Confir.**>.
4. Vuelva a introducir la nueva contraseña y pulse <**Confir.**>.
5. Seleccione **Bloqueo teléfono**.
6. Seleccione **Activar**.
7. Introduzca la contraseña y pulse <**Confir.**>.

Realización y contestación de llamadas

Realizar una llamada

Para realizar una llamada de voz:

1. Introduzca el código de área y el número de teléfono.
2. Pulse [ ].
3. Para finalizar la llamada, pulse [ ].

Para realizar una videollamada:

1. Introduzca el código de área y el número de teléfono.
2. Pulse [ ] y, si el teléfono admite esta función, la imagen de la otra persona aparecerá en la pantalla.

Responder una llamada

1. Cuando el teléfono suene, pulse [ ].
2. En el caso de una videollamada, pulse <**Mostrar**> para que la otra persona pueda verlo.
3. Para finalizar la llamada, pulse [ ].

Ajustar el volumen durante una llamada

Pulse [ ].

Otras aplicaciones del teléfono

Comience con las funciones de cámara, reproductor multimedia, WAP y otras funciones especiales

Uso de la cámara

Tomar una fotografía

1. En el modo inactivo, mantenga pulsada [📷] para encender la cámara.
2. Pulse [📷] para cambiar entre las lentes interiores y exteriores.
3. Enfoque el objetivo con la cámara y realice los ajustes necesarios.
4. Pulse [Centro] para tomar una fotografía. La fotografía se guarda automáticamente.
5. Pulse [Centro] para tomar otra fotografía.

Ver una fotografía

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Gestor de archivos** → **Imágenes**.
2. Seleccione la fotografía que desea ver.

Grabar un vídeo

1. En el modo inactivo, mantenga pulsada [📷] para encender la cámara.
2. Pulse [**1**] para pasar al modo de grabación.
3. Pulse [📷] para cambiar entre las lentes interiores y exteriores.
4. Pulse [Centro] para comenzar la grabación.
5. Pulse [Centro] para detener la grabación. El vídeo se guarda automáticamente.
6. Pulse [Centro] para grabar otro vídeo.

Reproducir un vídeo

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Gestor de archivos** → **Vídeos**.
2. Seleccione el vídeo que desea ver.

Reproducir archivos multimedia

Copiar archivos multimedia al teléfono

Use estos métodos:

- Descargue los archivos de la red inalámbrica. ▶ p. 43
- Descargue los archivos desde un ordenador con el programa opcional Samsung PC Studio ▶ Manual del usuario de Samsung PC Studio
- Reciba los archivos mediante Bluetooth. ▶ p. 81

Crear una lista de reproducción

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Extras** → **Reproductor**.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Abrir lista de reprod**.
3. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Añadir** → **Carpeta** o **Archivos**.
4. Para **Archivos**, pulse [Centro] para seleccionar los archivos que desea y pulse <**Añadir**>.
5. Pulse <**Atrás**> para regresar a la pantalla del reproductor multimedia.

Reproducir archivos multimedia

1. En la pantalla del reproductor multimedia, pulse [Centro].
2. Seleccione el archivo deseado.
3. Durante la reproducción, use las siguientes teclas:
   - Centro: interrumpe o reanuda la reproducción.
   - Izquierda: reproduce el archivo anterior. Cuando se la mantiene pulsada, retrocede dentro del mismo archivo.
   - Derecha: reproduce el archivo siguiente. Cuando se la mantiene pulsada, avanza dentro del mismo archivo.
   - Arriba: abre la lista de reproducción.
   - Abajo: detiene la reproducción.
   - ▲/▼: ajustan el volumen.

Juegos

Seleccionar un juego

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Gestor de archivos** → **Juegos y más** → elija el juego que desee.
2. Pulse cualquier tecla, excepto [ ] para iniciar el juego.

Jugar a Powerinlinex

1. Seleccione **PLAY**.
2. Seleccione un personaje.
3. Pulse <**OK**> para comenzar el juego.
4. Pulse [Arriba] para iniciar el personaje.
5. Pulse las teclas de desplazamiento para cambiar la dirección.

Jugar a TheLastAge

1. Seleccione **GAME START**.
2. Seleccione **New Game**.
3. Pulse <**SKIP**> y, a continuación, <**OK**>.
4. Pulse [Arriba] para que la máquina avance.
5. Pulse las teclas de desplazamiento para cambiar la dirección.

Exploración en WAP

Con un explorador WAP incorporado, puede acceder fácilmente a la red inalámbrica para obtener una variedad de servicios e información actualizados y descargar contenidos WAP.

Iniciar el explorador WAP

En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Internet** → **Ir a pág ppal**.

Usar el explorador

- Para desplazarse por las opciones del explorador, pulse [Arriba] o [Abajo].
- Para seleccionar un elemento, pulse [Centro].
- Para volver a la página anterior, pulse <**Atrás**>.
- Para ir a la pagina siguiente, pulse <**Opciones**> y seleccione **Remitir**.
- Para acceder a las opciones del explorador, pulse <**Opciones**>.

Uso de Agenda

Añadir una entrada

En la memoria del teléfono:

1. En el modo inactivo, escriba un número de teléfono.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar en Contactos** → **Teléfono** → **Nuevo** → un tipo de número.
3. Especifique la información del contacto: Nombre, Apellidos, Correo electrónico del trabajo, Correo electrónico personal, Grupo, Página de inicio, Cumpleaños y Más información (Cargo, Departamento, Empresa, Alias y Notas).
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar** para guardar el contacto.

En la tarjeta USIM/SIM:

1. En el modo inactivo, escriba un número de teléfono.
2. Pulse<**Opcion.**> y seleccione **Guardar en Contactos** → **SIM** → **Nuevo**.
3. Especifique la información del contacto de acuerdo con el tipo de tarjeta: Nombre, Número de teléfono, Grupo y Número de ubicación.
4. Pulse <**Guard.**> o pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar** para guardar el contacto.

Buscar una entrada

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Agenda** → **Buscar contacto**.
2. Introduzca las primeras letras del nombre que desea buscar.
3. Seleccione un contacto.
4. Desplácese hasta un número y pulse [ ] para marcar, o [Centro] para modificar la información del contacto.

Crear y enviar una tarjeta de nombre

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Agenda** → **Mi tarjeta de visita**.
2. Especifique su información de contacto.
3. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar** para guardar la tarjeta de nombre.
4. Para enviar la tarjeta de nombre, acceda nuevamente a **Mi tarjeta de visita**.
5. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Enviar tarjeta de nombre** → un método de envío.

Envío de mensajes

Enviar un mensaje de texto (SMS)

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Mensajes** → **Crear mensajes** → **Mensaje corto**.
2. Escriba el texto del mensaje y pulse [Centro].
3. Introduzca los números de destino.
4. Pulse [Centro] para enviar el mensaje.

Enviar un mensaje multimedia (MMS)

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Mensajes** → **Crear mensajes** → **MMS**.
2. Escriba el asunto del mensaje.
3. Seleccione **Texto**.
4. Escriba el texto del mensaje y pulse [Centro].
5. Seleccione **Imagen o vídeo**, o **Sonidos**.
6. Añada una imagen, un vídeo o un archivo de sonido.
7. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Enviar**.
8. Introduzca los números de destino o las direcciones.
9. Pulse [Centro] para enviar el mensaje.

Enviar archivos mediante mensajes multimedia

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Mensajes** → **Crear mensajes** → **Msj. con archivos**.
2. Escriba el asunto del mensaje.
3. Desplácese hasta el campo **Mensaje**.
4. Escriba el texto del mensaje.
5. Desplácese hasta la línea **Adjuntar archivos**.

6. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Añadir archivos**, **Agregar nombre a tarjeta** o **Añadir v-calendar**.
7. Seleccione una imagen, un vídeo, un archivo de audio, una tarjeta de nombre o un elemento de planificación.
8. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Adjuntar**.
9. Pulse [Centro].
10. Introduzca los números o las direcciones de destino.
11. Pulse [Centro] para enviar el mensaje.

Enviar un correo electrónico

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Mensajes** → **Crear mensajes** → **Email**.
2. Escriba el asunto del correo electrónico.
3. Desplácese hasta el campo **Mensaje**.
4. Escriba el texto del correo electrónico.
5. Desplácese hasta la línea **Adjuntar archivos**.
6. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Añadir archivos**, **Agregar nombre a tarjeta** o **Añadir v-calendar**.
7. Seleccione imágenes, vídeos, sonidos, tarjetas de nombre, elementos de planificación o tareas.
8. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Adjuntar**.
9. Pulse [Centro].
10. Escriba las direcciones de correo electrónico.
11. Pulse [Centro] para enviar el correo electrónico.

Visualización de mensajes

Ver un mensaje de texto

Cuando aparezca un aviso:

1. Pulse <**Ver**>.
2. Seleccione el mensaje del buzón de entrada.

Ver un mensaje de texto
(continuación)

En el buzón de entrada:

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Mensajes** → **Bandeja de entrada**.
2. Seleccione un mensaje de texto ( ).

Ver un mensaje multimedia

Cuando aparezca un aviso:

1. Pulse <**Ver**>.
2. Seleccione el mensaje del buzón de entrada.

En el buzón de entrada:

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Mensajes** → **Bandeja de entrada**.
2. Seleccione un mensaje multimedia ( ).

Ver un correo electrónico

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Mensajes** → **Correo electrónico**.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Descargar** para descargar nuevos correos o encabezados.
3. Seleccione un correo electrónico o un encabezado.
4. Si seleccionó un encabezado, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Recuperar** para ver el cuerpo del correo.

Uso de Bluetooth

El teléfono está equipado con la tecnología Bluetooth, que permite conectar el teléfono de manera inalámbrica a otros dispositivos Bluetooth e intercambiar datos con ellos, hablar con las manos libres o controlar el teléfono de manera remota.

Activar Bluetooth

En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Ajustes** → **Conectividad** → **Bluetooth** → **Activación** → **Si**.

Buscar y conectar un dispositivo Bluetooth

1. En el modo inactivo, pulse [Centro] y seleccione **Ajustes** → **Conectividad** → **Bluetooth** → **Mis dispositivos** → **Buscar nuevo dispositivo**.
2. Seleccione un dispositivo.
3. Introduzca un PIN de Bluetooth o el PIN de Bluetooth del otro dispositivo (si tiene) y pulse <**OK**>.

   Cuando el dueño del otro dispositivo introduzca el mismo código, se completará la conexión.

Enviar datos

1. Acceda a una aplicación, **Agenda**, **Gestor de archivos** u **Organizador**.
2. Seleccione un elemento.
3. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Enviar** (**tarjeta de nombre**/**planificación**/**tarea**) → **vía bluetooth**.
4. Seleccione un dispositivo.
5. Si es necesario, introduzca el PIN de Bluetooth y pulse <**OK**>.

Recibir datos

Para recibir datos mediante Bluetooth, debe estar activada la función Bluetooth del teléfono y su visibilidad debe estar habilitada.

Si es necesario, pulse <**Sí**> para confirmar que desea recibir datos.

Cambio de aplicaciones

Puede cambiar a otras aplicaciones del teléfono sin cerrar la pantalla que esté usando.

Cambiar a una aplicación

1. Mientras usa un menú, pulse [].
2. Seleccione una aplicación.

Aplicaciones disponibles

- **Llamar**: abre el la pantalla de marcación.
- **Mensajes**: accede al menú **Mensajes**.
- **Internet**: inicia el explorador WAP.

Cerrar todas las aplicaciones

1. Pulse [].
2. Desplácese hasta **¿Finalizar todo?**.
3. Pulse <**Sí**>.

Introducción de texto

Modos ABC, T9, numérico y símbolo

Puede introducir texto para algunas funciones, tales como Mensajes, Agenda u Organizador usando el modo ABC, el modo T9, el modo numérico y el modo símbolo.

Cambio del modo de introducción de texto

El indicador del modo de introducción de texto aparece cuando el cursor está en un campo de introducción de texto.

- Mantenga pulsada [∗] para cambiar entre los modos T9 (T9SMh) y ABC (Abc).
- Pulse [∗] para cambiar de mayúsculas a minúsculas (T9SMh/T9SMB/T9Smh) o para cambiar al modo numérico (123).
- Mantenga pulsada [#] para cambiar al modo símbolo (SYM).

Uso del modo T9

T9 es un modo de introducción de texto predictivo que permite introducir cualquier carácter mediante una única pulsación de las teclas.

Escribir una palabra en el modo T9

1. Pulse [**2**] a [**9**] para comenzar a escribir una palabra. Pulse las teclas una vez para escribir cada letra.

   Por ejemplo, pulse [**4**], [**6**], [**5**] y [**2**] para escribir *Hola* en el modo T9.

   El modo T9 predice la palabra que está escribiendo y puede cambiar con cada tecla que pulse.
2. Escriba toda la palabra antes de modificar o borrar caracteres.
3. Si la palabra aparece correctamente, vaya al paso 4. De lo contrario, pulse [**0**] para ver las palabras alternativas para las teclas pulsadas.

   Por ejemplo, *Te* y *Ve* usan [**8**] y [**3**].
4. Pulse [#] para introducir un espacio y escribir la próxima palabra.

Otras operaciones en el modo T9

- Pulse [**1**] para escribir puntos o apóstrofos automáticamente.
- Pulse las teclas de desplazamiento para mover el cursor.
- Pulse [**C**] para borrar los caracteres de a uno. Mantenga pulsada [**C**] para borrar toda la pantalla.

Agregar una nueva palabra al diccionario T9

Es posible que esta función no esté disponible en algunos idiomas.

1. Escriba la palabra que desea agregar.
2. Pulse [**0**] para ver las palabras alternativas para las teclas pulsadas. Cuando no hay más palabras alternativas, aparece **Ortog.** en la línea inferior de la pantalla.
3. Pulse <**Ortog.**>.
4. Escriba la palabra que desea agregar mediante el modo ABC y pulse <**Añadir**>.

Uso del modo ABC

Pulse la tecla correspondiente hasta que el carácter que desea aparezca en la pantalla.

Tecla	Caracteres en el orden mostrado	
	Mayúsculas	Minúsculas
1	. , - ? ¿ ! ¡ @ : ( ) / 1	
2	A B C Ä Å Æ Ç Γ 2	a b c ä à å æ ç Γ 2
3	D E F É Δ Φ 3	d e f è é Φ 3
4	G H I Θ Ψ 4	g h i ì Ψ 4
5	J K L Λ 5	j k l Λ 5
6	M N O Ñ Ö Ø 6	m n o ñ ö ò ø 6
7	P Q R S Π Σ Ξ 7	p q r s ß Σ Ξ 7
8	T U V Ü 8	t u v ü ù 8
9	W X Y Z Ω 9	w x y z Ω 9
0	+ = < > € £ $ % & ¥ ¤ 0	

(Creación de un mensaje de texto en la codificación de alfabeto GSM)

Otras operaciones en el modo ABC

- Para escribir la misma letra dos veces o una letra diferente de la misma tecla, espere a que el cursor se mueva automáticamente a la derecha o pulse [Derecha]. A continuación, escriba la letra siguiente.
- Pulse [#] para introducir un espacio.
- Pulse las teclas de desplazamiento para mover el cursor.
- Pulse [**C**] para borrar los caracteres de a uno. Mantenga pulsada [**C**] para borrar toda la pantalla.

Uso del modo numérico

El modo numérico permite introducir números.

Pulse las teclas correspondientes a los dígitos deseados.

Uso del modo símbolo

El modo símbolo permite introducir símbolos.

Para	Pulse
ver más símbolos	[Arriba] o [Abajo].
seleccionar un símbolo	la tecla numérica correspondiente.
borrar los símbolos introducidos	[**C**].
insertar los símbolos	<**OK**>.

Funciones de llamada

Funciones avanzadas de llamada

Realización de una llamada

1. En el modo inactivo, introduzca el código de área y el número de teléfono.

   ☑ • Pulse [**C**] para borrar el último dígito y mantenga pulsada [**C**] para borrar toda la pantalla. Puede mover el cursor para modificar un dígito incorrecto.
   • Mantenga pulsada [*] para introducir una pausa entre los números.

2. Pulse [ ].
3. Para finalizar la llamada, pulse [ ].

Realizar una llamada internacional

1. En el modo inactivo, mantenga pulsada [**0**]. Aparecerá el carácter **+**.
2. Introduzca el código del país, el código de área y el número de teléfono y, a continuación, pulse [ ].

Rellamar a números recientes

1. En el modo inactivo, pulse [ ] para ver la lista de números recientes.
2. Desplácese hasta el número que desee y pulse [ ].

Realizar una llamada desde Agenda

Si almacenó un número de teléfono en la agenda, puede marcarlo seleccionándolo desde Agenda. ▶ p. 33

Puede utilizar también la función de marcación rápida para asignar teclas numéricas específicas a los números más usados. ▶ p. 36

Para realizar una llamada rápidamente a un número que está almacenado en la tarjeta USIN/SIM, marque el número de ubicación asignado cuando lo almacenó.

1. En el modo inactivo, introduzca el número de ubicación y pulse [#].
2. Si es necesario, desplácese por otros números.
3. Pulse <**Llamar**> o [ ] para realizar una llamada de voz, o <**Videollam.**> para realizar una videollamada.

Respuesta a una llamada

Cuando recibe una llamada, el teléfono suena y aparece la imagen de la llamada entrante.

Pulse <**Aceptar**> o [ ] para responder la llamada.

Consejos para responder una llamada

- Si está activada la opción **Contesta cualquiera**, puede pulsar cualquier tecla para responder una llamada, excepto <**Rechaz.**> y [ ]. ▶ p. 76

- Pulse <**Rechaz.**> o [ ] para rechazar una llamada.
- Mantenga pulsada [▲/▼] para rechazar una llamada entrante o para silenciar el timbre de acuerdo con la configuración de **Tecla Volumen**. ▶ p. 76

Visualización de llamadas perdidas

Si no ha podido responder algunas llamadas, la cantidad de llamadas perdidas aparecerá en la pantalla.

1. Pulse <**Ver**>.
2. Si es necesario, desplácese por las llamadas perdidas.
3. Pulse [ ] para marcar el número que desea.

Uso de los auriculares

Use los auriculares para realizar o responder llamadas sin necesidad de sostener el teléfono.

Conecte los auriculares a la toma situada en el lateral derecho del teléfono. El botón de los auriculares funciona de la siguiente manera:

Para	Pulse
marcar de nuevo el último número	y mantenga pulsado el botón dos veces.
responder una llamada	y mantenga pulsado el botón.
finalizar una llamada	y mantenga pulsado el botón.

Opciones durante una llamada

Puede acceder a varias funciones durante una llamada.

Ajustar el volumen durante una llamada

Use [▲/▼] para ajustar el volumen del auricular durante una llamada.

Pulse [▲] para aumentar el volumen y [▼] para disminuirlo.

Poner una llamada en espera/Recuperar una llamada

Pulse <**Espera**> o <**React.**> para poner la llamada en espera o recuperarla.

Realizar una segunda llamada

Si la red admite esta función, puede realizar otra llamada.

1. Pulse <**Espera**> para colocar la llamada en espera.

2. Realice la segunda llamada de la manera habitual.
3. Pulse <**Cambiar**> para pasar de una llamada a otra.
4. Para finalizar una llamada en espera, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Eliminar** → **Colgar una llamada en espera**.
5. Para finalizar la llamada actual, pulse [ ].

Responder una segunda llamada

Puede responder una llamada entrante mientras habla por teléfono con otra persona, si su red lo admite y si activó la función de llamada en espera.
▶ p. 79

1. Pulse [ ] para responder la llamada. La primera llamada se coloca automáticamente en espera.
2. Pulse <**Cambiar**> para pasar de una llamada a otra.
3. Para finalizar una llamada en espera, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Eliminar** → **Colgar una llamada en espera**.
4. Para finalizar la llamada actual, pulse [ ].

Usar la función de altavoz

Use el altavoz para hablar y escuchar con el teléfono a una distancia corta.

Pulse [Centro] y, a continuación, <**Sí**> para activar la función de altavoz. Pulse [Centro] nuevamente para volver a utilizar el auricular.

Usar las opciones de llamada

Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones durante una llamada:

- **Altavoz**/**Altavoz desactivado**: permite activar la función de altavoz o volver al modo normal.
- **Cambiar a auriculares**/**Cambiar a teléfono**: permite cambiar la llamada a los auriculares Bluetooth o nuevamente al teléfono.
- **Silencio**/**No silenciado**: permite apagar el micrófono del teléfono para que la otra persona no lo pueda escuchar o volver a encenderlo.
- **Sil.tono tecla**/**Can.sil. tono tecla**: permite desactivar o activar los tonos del teclado.
- **Nueva llamada**: permite realizar una nueva llamada.
- **Agenda**: permite acceder a la lista de contactos.
- **Enviar mensaje de texto**: permite crear un nuevo mensaje de texto.
- **Enviar DTMF**: permite enviar los tonos DTMF (multifrecuencia de tonos duales) en un grupo. Los tonos DTMF se utilizan en teléfonos para marcación por tonos y suenan cuando se pulsan las teclas numéricas. Esta opción resulta útil para introducir una contraseña o un número de cuenta cuando se llama a un sistema automatizado, por ejemplo, un servicio bancario.
- **Memo**: permite crear una nota.

- **Transferir**: permite transferir la llamada activa actual a una llamada en espera. Esta opción permite que las dos personas que llaman puedan hablar entre sí, pero usted queda desconectado de la llamada.
- **Conectarse**: permite realizar llamadas multiconferencia al agregar una llamada en espera a la llamada activa actual. Es posible incluir hasta cinco personas en una llamada multiconferencia.
- **Separar**: permite mantener una conversación privada con un participante de la llamada multiconferencia. Los otros participantes pueden seguir hablando entre ellos. Al finalizar la conversación privada, seleccione **Conectarse** para volver a la llamada multiconferencia.
- **Eliminar**: permite desconectar la llamada actualmente en espera o la llamada activa.
- **Colgar llamada**: permite desconectar a un participante de la llamada multiconferencia.
- **Fin llamada**: permite finalizar la llamada actualmente en espera, la llamada activa o todas las llamadas.

Usar la función de videollamada

Cuando se encuentre en un área de servicio 3G (UMTS), el teléfono podrá realizar o recibir videollamadas, que permiten ver a la otra persona en la pantalla durante la conversación. El teléfono de la otra persona debe admitir también la función de videollamada.

Realizar una videollamada

1. En el modo inactivo, introduzca el código de área y el número de teléfono.
2. Pulse [ ]. La otra persona aparece en la pantalla cuando acepta.

Responder una videollamada

Cuando reciba una videollamada, responda como si recibiera una llamada de voz. Pulse <**Mostrar**> para permitir que la persona que llama lo vea.

Usar las opciones de videollamada

Durante una videollamada, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Activar Altavoz**/**Desactivar altavoz**: permite activar la función de altavoz o volver al modo normal.
- **Cambiar a auriculares**/**Cambiar a teléfono**: permite cambiar la llamada a los auriculares Bluetooth o nuevamente al teléfono. Para usar esta función, primero debe conectar los auriculares al teléfono. ▶ p. 80
- **Desactivar cámara**: permite desactivar la cámara.
- **Silencio**: permite desactivar el micrófono.
- **Desactivar** : permite desactivar la cámara y el micrófono.
- **Silenciar teclado**/**Activar sonido teclado**: permite desactivar o activar los tonos del teclado.

- **Zoom**: permite mostrar u ocultar la barra de control del zoom.
- **Brillo**/**Ocultar brillo**: muestra u oculta la barra de control del brillo.
- **Efectos**: permite cambiar el tono del color de la imagen.
- **Ocultar info**/**Mostrar info**: permite ocultar o mostrar la información acerca de la videollamada.
- **Enviar DTMF**: permite enviar tonos DTMF (multifrecuencia de tonos duales) como grupo después de introducir todo el número que necesita enviar o después de recuperar un número de Agenda.
- **Calidad de vídeo**: permite cambiar la calidad de imagen de la cámara.
- **Fin llamada**: finaliza la videollamada.

Funciones de menú

Se muestran todas las opciones de los menús

Registro de llamadas *(Menú 1)*

El menú **Registro de llamadas** permite ver las llamadas realizadas, recibidas o perdidas, la duración y el coste de las llamadas.

Para acceder a este menú, pulse [Centro] en el modo inactivo y seleccione **Registro de llamadas**.

Llamadas perdidas *(Menú 1.1)*

Este menú muestra las últimas llamadas recibidas que no respondió.

Acceder a un registro de llamadas

1. Desplácese hasta el nombre o el número deseado. La lista de llamadas también muestra las repeticiones de llamadas.
2. Pulse [↘] para marcar el número o [Centro] para ver los detalles de una llamada.

Usar las opciones de las llamadas

En la lista de llamadas, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Detalles**: permite acceder a la información del registro de llamadas seleccionado.

- **Llamada de voz**: permite realizar una llamada de voz al número.
- **Videollamada**: permite realizar una videollamada al número, si está disponible el servicio 3G.
- **Usar número**: permite pegar el número seleccionado en la pantalla de marcación normal.
- **Guardar en Contactos**: permite guardar el número seleccionado en Agenda.
- **Enviar mensaje**: permite enviar un mensaje al número seleccionado mediante mensaje de texto, mensaje multimedia o mensaje con archivos.
- **Borrar**: permite borrar el registro de llamadas.
- **Borrar todo**: permite borrar todos los registros.

Llamadas realizadas *(Menú 1.2)*

Este menú muestra las últimas llamadas que realizó.

Llamadas recibidas *(Menú 1.3)*

Este menú muestra las últimas llamadas que recibió.

Todas *(Menú 1.4)*

Este menú muestra todas las llamadas realizadas, recibidas o perdidas.

Borrar todo *(Menú 1.5)*

Use este menú para borrar todos los registros de cada tipo de llamada.

1. Pulse [Centro] para seleccionar los tipos de llamada que desea borrar.
2. Pulse <**Borrar**>.
3. Pulse <**Sí**> para confirmar la eliminación.

☑ Si el teléfono está bloqueado, le solicitará la contraseña. La contraseña predefinida es **00000000**. Puede cambiar esta contraseña. ▶ p. 85

Llamadas de datos *(Menú 1.6)*

Use este menú para ver la cantidad total de datos enviados o recibidos.

Para reiniciar uno o todos los contadores, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Reiniciar** o **Restabl. todos**.

☑ Si el teléfono está bloqueado, le solicitará la contraseña. La contraseña predefinida es **00000000**. Puede cambiar esta contraseña. ▶ p. 85

Coste de llamadas *(Menú 1.7)*

Esta función de red muestra el coste de las llamadas. Este menú sólo está disponible si la tarjeta USIM/SIM admite la función. Tenga en cuenta que esta función no tiene como fin recabar datos para la facturación.

- **Costes totales**: permite controlar el coste total de todas las llamadas. Si el coste total excede el máximo establecido en **Edit. lím.coste**, deberá restablecer el contador para realizar otra llamada.
- **Coste última llamada**: permite consultar el coste de la última llamada.
- **Coste máximo**: permite controlar el coste máximo establecido.

Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Rest.coste llam**: permite poner en cero los contadores del coste.
- **Edit. lím.coste**: permite establecer el coste máximo autorizado para las llamadas.
- **Config. moneda**: permite establecer el precio por unidad que se aplica al calcular el coste de la llamada.

Duración de llamadas *(Menú 1.8)*

Este menú muestra el registro de tiempo de las llamadas de voz y de las videollamadas realizadas y recibidas. El tiempo real facturado por el proveedor de servicios puede variar.

- **Total llamadas realizadas**: permite verificar la duración total de las llamadas de voz realizadas.
- **Total llamadas recibidas**: permite verificar la duración total de las llamadas de voz recibidas.
- **Total videollamadas realizadas**: permite verificar la duración total de las videollamadas realizadas.
- **Total videollamadas realizadas**: permite verificar la duración total de las videollamadas realizadas.

Para reiniciar uno o todos los contadores, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Reiniciar** o **Restabl. todos**.

☑ Si el teléfono está bloqueado, le solicitará la contraseña. La contraseña predefinida es **00000000**. Puede cambiar esta contraseña. ▶ p. 85

Agenda *(Menú 2)*

Puede guardar números de teléfono en la tarjeta USIM/SIM y en la memoria del teléfono. Las memorias de la tarjeta USIM/SIM y del teléfono están separadas físicamente, pero se usan como si fueran una única unidad denominada Agenda.

Para acceder a este menú, pulse [Centro] en el modo inactivo y seleccione **Agenda**.

Buscar contacto *(Menú 2.1)*

Use este menú para buscar números en Agenda.

Buscar una entrada

1. Escriba las primeras letras del nombre que desea buscar.

2. Seleccione un contacto de la lista.
3. Desplácese hasta un número y pulse [ ] para marcar o [Centro] para modificar la información del contacto.

Usar las opciones de los contactos

Al ver los detalles de un contacto, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Editar**: permite modificar la información del contacto.
- **Enviar mensaje**: permite enviar un mensaje al número seleccionado o a la dirección de correo electrónico seleccionada mediante mensaje de texto, mensaje multimedia, mensaje con archivos o correo electrónico.
- **Opciones especiales**: permite configurar las siguientes opciones:

  Imagen: permite asignar una imagen de identificación a un contacto para reconocer las llamadas de esa persona determinada.

  Tono de llamada: permite asignar un timbre para reconocer las llamadas de una persona.

  Tono msj. alerta: permite seleccionar un tono de llamada para reconocer los mensajes de esa persona.
- **Agregar a marcación rápida**: permite configurar el número seleccionado como número de marcación rápida.
- **Videollamada**: permite realizar una videollamada al número, si está disponible el servicio 3G.
- **Copiar en SIM**/**Copiar en teléfono**: permite copiar el contacto de la memoria del teléfono en la tarjeta USIM/SIM, o viceversa.
- **Enviar tarjeta de nombre**: permite enviar los detalles del contacto mediante mensaje de texto, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Usar número**: permite pegar el número seleccionado en la pantalla de marcación normal.
- **Borrar**: permite borrar el contacto.

Nuevo contacto *(Menú 2.2)*

Use este menú para añadir un nuevo contacto a Agenda.

Almacenar un número en la memoria del teléfono

1. Seleccione **Teléfono**.
2. Cambie la configuración o introduzca información sobre el contacto.
   - **Nombre**/**Apellidos**: permite asignar un nombre.
   - **Número de teléfono**: permite añadir un número en cualquier tipo.
   - **Correo electrónico del trabajo**: permite asignar una dirección de correo electrónico comercial.

- **Correo electrónico personal**: permite asignar una dirección de correo electrónico personal.
- **Grupo**: permite asignar un grupo de llamada.
- **Página de inicio**: permite introducir una dirección de página de inicio.
- **Cumpleaños**: permite introducir la fecha de cumpleaños de la persona.
- **Más información**: permite introducir el cargo, el departamento, la empresa, el alias y una nota adicional acerca de la persona.

3. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Opciones especiales** para añadir información adicional:
   - **Imagen**: permite asignar una imagen de identificación a un contacto para reconocer las llamadas de esa persona determinada.
   - **Tono de llamada**: permite asignar un tono de llamada para reconocer las llamadas de una persona.
   - **Tono msj. alerta**: permite seleccionar un tono de llamada para reconocer los mensajes de esa persona.
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar** para guardar el contacto.

Almacenar un número en la tarjeta USIM/ SIM

1. Seleccione **SIM**.
2. Cambie la configuración o introduzca información sobre el contacto:
   - **Nombre**: permite asignar un nombre.
   - **Número de teléfono**: permite introducir un número de teléfono.
   - **Grupo** (para USIM): permite asignar un grupo de llamada.
   - **Número de ubicación**: permite asignar un número de ubicación.

   ☑ Cuando use una tarjeta USIM, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Añadir elemento** para introducir números adicionales.
3. Pulse <**Guard.**> o pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar** para guardar el contacto.

Grupos *(Menú 2.3)*

Use este menú para organizar los contactos en grupos de llamada.

Crear un nuevo grupo de llamada

1. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Añadir grupo**.
2. Escriba un nombre para el grupo.
3. Pulse <**Guard.**> para guardar el grupo.

Añadir miembros a un grupo de llamada

1. Seleccione un grupo.
2. Pulse [Centro] para seleccionar los contactos que desea añadir.
3. Pulse <**Guard.**>.

Administrar los grupos de llamada

En la lista de grupos, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver miembros**: permite mostrar los miembros del grupo seleccionado.
- **Añadir miembro**: permite añadir miembros al grupo seleccionado, si el grupo no posee ninguno.
- **Añadir grupo**: permite añadir un grupo nuevo.
- **Renombrar grupo**: permite cambiar el nombre del grupo.
- **Borrar grupo**: permite borrar el grupo seleccionado. Sin embargo, los miembros del grupo no se eliminarán de Agenda.
- **Borrar todos los grupos**: permite borrar todos los grupos, incluso los grupos predeterminados.

Marcación rápida *(Menú 2.4)*

Use este menú para asignar un número de marcación rápida (2 a 9) a ocho de los números más utilizados.

Asignar números de marcación rápida

1. Seleccione una ubicación de tecla de **2** a **9**. La tecla **1** está reservada para el servidor del buzón de voz.
2. Seleccione un contacto de la lista de contactos.
3. Seleccione un número.

Administrar las entradas de marcación rápida

Mientras se muestra la pantalla Marcación rápida, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Añadir**: permite asignar un número a una tecla libre.
- **Detalles**: permite consultar el nombre y el número asignado a una tecla.
- **Videollamada**: permite realizar una videollamada al número, si está disponible el servicio 3G.
- **Cambiar**: permite asignar un número diferente a una tecla.
- **Eliminar**: permite borrar la configuración de marcación rápida de una tecla.

Marcar entradas de marcación rápida

En el modo inactivo, mantenga pulsada la tecla correspondiente.

Mi tarjeta de visita *(Menú 2.5)*

Use este menú para crear una tarjeta y enviársela a otras personas.

Guardar la tarjeta de nombre

El procedimiento para crear la tarjeta es el mismo que se usa para guardar un número telefónico en la memoria del teléfono. ▶ p. 34

Usar las opciones de la tarjeta de nombre

Después de guardar la tarjeta de nombre, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Editar**: permite modificar la tarjeta de nombre.
- **Enviar tarjeta de nombre**: permite enviar la tarjeta de nombre mediante mensaje de texto, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Borrar**: permite borrar la tarjeta de nombre.

Copiar todo *(Menú 2.6)*

Use este menú para copiar todos los contactos almacenados en la tarjeta USIM/SIM en la memoria del teléfono, o viceversa.

Número propio *(Menú 2.7)*

Use esta función para consultar los números de teléfono o para asignar un nombre a cada número. Los cambios realizados aquí no afectan de ningún modo los números de abonados reales de la tarjeta USIM/SIM.

Número de servicio *(Menú 2.8)*

Esta opción sólo está disponible cuando la tarjeta USIM/SIM admite números de marcación de servicios (SDN). Use este menú para ver la lista de SDN asignados por el proveedor del servicio, que incluyen números de emergencia, de consultas de directorios y del buzón de voz.

1. Desplácese hasta el número deseado.
2. Pulse <**Llamar**> o [ ].

Ajustes *(Menú 2.9)*

Use este menú para cambiar la configuración predeterminada de las entradas de Agenda.

- **Config. Visualización**: permite seleccionar si la lista de contactos se debe ordenar por apellido o por nombre.
- **Config. almacenam. predet.**: permite seleccionar una ubicación de memoria predeterminada para guardar los contactos. Si selecciona **Opcional**, se le pedirá que seleccione una ubicación de memoria cada vez que guarde un número.

Estado memoria *(Menú 2.0)*

Use este menú para consultar la cantidad de contactos almacenados en la memoria del teléfono y en la tarjeta USIM/SIM.

Extras *(Menú 3)*

Use este menú para reproducir archivos multimedia, grabar una nota de voz, definir zonas horarias o utilizar el teléfono como calculadora o convertidor.

Para acceder a este menú, pulse [Centro] en el modo inactivo y seleccione **Extras**.

SAT *(Menú 3.1)*

Este menú está disponible si usa una tarjeta USIM/SIM que admite menús de kits de herramientas de aplicaciones SIM (SIM Application Toolkit) y proporciona servicios adicionales, como noticias, información meteorológica, deportes, entretenimiento y servicios de ubicación. Los servicios disponibles pueden variar en función de los planes del proveedor.

Si desea obtener más información, consulte las instrucciones de la tarjeta USIM/SIM o póngase en contacto con el proveedor de servicios.

Reproductor *(Menú 3.2)*

Puede disfrutar de archivos de música y vídeo ubicados en la memoria del teléfono. En primer lugar, debe guardar los archivos en la memoria del teléfono.

Descargar o recibir archivos multimedia

Puede reproducir los siguientes tipos de archivos en el teléfono.

- Música: MP3, AAC, WMA, M4A, MP4, 3GA, WAV
- Vídeo: MP4, 3GP

Use los siguientes métodos para guardar archivos de música o de vídeo en el teléfono:

- Descargue los archivos de la red inalámbrica. ▶ p. 43
- Descargue los archivos desde un ordenador con el programa opcional Samsung PC Studio ▶ Manual del usuario de Samsung PC Studio.
- Reciba archivos mediante una conexión Bluetooth activa. ▶ p. 80

Crear una lista de reproducción

1. En la pantalla del reproductor multimedia, pulse [Centro].
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Añadir**.
3. Seleccione **Carpeta** o **Archivos**.
4. Pulse [Centro] para seleccionar los archivos que desea o desplácese hasta la carpeta deseada.
5. Pulse <**Añadir**> o <**Selecc.**>.
6. Pulse <**Atrás**> para regresar a la pantalla del reproductor multimedia.

Reproducir archivos multimedia

1. En la pantalla del reproductor multimedia, pulse [Centro].
2. Seleccione un archivo. Se reproducirá el archivo seleccionado.

Durante la reproducción, use las siguientes teclas:

Tecla	Función
Centro	Pausa o reanuda la reproducción.
Izquierda	Vuelve al archivo anterior. Cuando se la mantiene pulsada, retrocede dentro del mismo archivo.
Derecha	Reproduce el archivo siguiente. Cuando se la mantiene pulsada, avanza dentro del mismo archivo.
Arriba	Abre la lista de reproducción.
Abajo	Detiene la reproducción.
▲/▼	Ajusta el volumen.

Usar las opciones del reproductor multimedia

En la pantalla del reproductor multimedia, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir**: permite comenzar la reproducción.
- **Pausa**/**Reanudar**: permite pausar o reanudar la reproducción.
- **Parar**: permite detener la reproducción.
- **Enviar**: permite enviar el archivo mediante mensaje multimedia, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Abrir lista de reprod.**: permite mostrar la lista de reproducción.
- **Activar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado se ha vencido.
- **Reactivar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado aún no se ha vencido.
- **Ir a Administrador de archivos**: permite acceder a todos los archivos multimedia en la memoria del teléfono.
- **Oculto para Bluetooth**: permite ocultar el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Blueetooth**: permite compartir el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Mostrar controlador**/**Ocultar controlador**: permite mostrar u ocultar la imagen del controlador. Es posible que esta opción no se muestre en función de la configuración de animación de la reproducción.
- **Detalles**: permite acceder a las propiedades del archivo.
- **Config. reprod**: permite modificar la configuración predeterminada para reproducir archivos multimedia.

  Opciones de reproducción: permite seleccionar un modo de repetición.

  Volumen: permite seleccionar el nivel del volumen.

  Controlador: permite configurar el reproductor para mostrar u ocultar la imagen del controlador.

Máscara de reproductor de sonido: permite seleccionar una imagen de tema.

- **Definiciones de Video Streaming**: permite seleccionar el perfil de conexión que se utilizará cuando acceda a un servidor de vídeo. También puede crear o modificar un perfil. ▶ p. 82
- **Gestión de claves**: permite administrar las claves de licencia adquiridas.

Usar las opciones de lista de reproducción

En la pantalla del reproductor, pulse [Arriba] para acceder a la lista de reproducción y pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir**: permite reproducir el archivo seleccionado.
- **Añadir**: permite añadir archivos o una carpeta a la lista de reproducción.
- **Eliminar**: permite borrar el archivo seleccionado o todos los archivos de la lista de reproducción.
- **Mover**: permite mover el archivo seleccionado a la posición deseada dentro de la lista de reproducción actual o a otra lista de reproducción.
- **Copiar**: permite realizar una copia del archivo seleccionado en la lista de reproducción actual o en otra lista.
- **Borrar lista**: permite borrar la lista de reproducción actual.
- **Renombrar lista**: permite cambiar el nombre de la lista de reproducción actual.
- **Lista nueva**: permite añadir una lista de reproducción nueva.

Grabador de voz *(Menú 3.3)*

Use este menú para grabar notas de voz.

Grabar una nota de voz

1. Pulse [Centro] para comenzar la grabación.
2. Hable cerca del micrófono.

   Pulse [Centro] para pausar o reanudar la grabación.
3. Pulse <**Parar**> o [Abajo] para finalizar la grabación. La nota de voz se guarda automáticamente.

Reproducir una nota de voz

1. En la pantalla del grabador de voz, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Ir a sonidos**.
2. Seleccione una nota de voz. La nota seleccionada comenzará a reproducirse.

Durante la reproducción, use las siguientes teclas:

Tecla	Función
Centro	Pausa o reanuda la reproducción.
Izquierda	Retrocede dentro del mismo archivo.
Derecha	Avanza dentro del mismo archivo.
Abajo	Detiene la reproducción.
▲/▼	Ajusta el volumen.

Usar las opciones de las notas de voz

En la pantalla del reproductor, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir**/**Reanudar**: permite reproducir la nota de voz o reanudar la reproducción.
- **Parar**: permite detener la reproducción.
- **Grabar**: permite grabar una nueva nota de voz.
- **Activar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado se ha vencido.
- **Reactivar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado aún no se ha vencido.
- **Enviar**: permite enviar el archivo mediante mensaje multimedia, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Ir a sonidos**: permite acceder a la carpeta **Agenda vocal**.
- **Borrar**: permite borrar la nota de voz seleccionada.
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre de la nota de voz.
- **Oculto para Bluetooth**: permite ocultar la nota de voz para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a ella.
- **Visible para Blueetooth**: permite compartir la nota de voz con otros dispositivos Bluetooth.
- **Detalles**: permite mostrar las propiedades de la nota de voz.
- **Configuración**: permite cambiar la configuración predeterminada para grabar una nota de voz.

  Nombre predet: permite cambiar el prefijo predeterminado de los nombres de los archivos.

  Tiempo grabación: permite seleccionar un tiempo máximo de grabación.
- **Gestión de claves**: permite administrar las claves de licencia adquiridas.

Reloj mundial *(Menú 3.4)*

Use este menú para configurar la zona horaria local y para saber qué hora es en otras partes del mundo.

Configurar la zona horaria local

1. En el mapa del mundo, pulse [Izquierda] o [Derecha] para desplazarse hasta la ciudad que desee de la línea superior. A medida que la línea horaria se mueve, aparecen la fecha y la hora de la zona resaltada.
2. Pulse [Centro] para guardar la ciudad como la zona horaria local.

Ver y configurar una zona horaria extranjera

1. En el mapa del mundo, vaya a la línea inferior.
2. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para desplazarse hasta la ciudad que desee.
3. Pulse [Centro] para guardar la zona horaria.

Configurar la hora de verano

1. En el mapa del mundo, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Horario de verano**.
2. Pulse [Centro] para seleccionar las zonas horarias que desee.
3. Pulse <**Selecc.**>.
4. Pulse [Centro].

Calculadora *(Menú 3.5)*

Use este menú para realizar funciones aritméticas básicas, como sumar, restar, multiplicar y dividir.

Realizar un cálculo

1. Introduzca el primer número.

   Pulse [#] para incluir decimales.
2. Pulse una de las teclas de desplazamiento para acceder a la función matemática deseada.
3. Introduzca el segundo número.
4. Pulse [Centro] para ver el resultado.
5. Si fuera necesario, repita la operación a partir del paso 2 para continuar con el cálculo.

Usar las opciones de la calculadora

Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Igual**: permite mostrar el resultado.
- **Cálculo reciente**: permite mostrar el último resultado calculado.
- **Guardar en memoria**: permite guardar un valor en la memoria de la calculadora.
- **Recuperar memoria**: permite recuperar el valor guardado.
- **Borrar memoria**: permite borrar los valores guardados.

Conversor *(Menú 3.6)*

Use este menú para realizar conversiones comunes, como conversiones de divisas y de temperaturas.

Realizar una conversión

1. Seleccione un conversor.
2. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para seleccionar la unidad original y pulse [Abajo].
3. Introduzca el valor que desea convertir y pulse [Abajo].
   - Pulse [#] para insertar decimales.
   - Pulse [*] para cambiar la temperatura a mayor que cero (+) o a menor que cero (-).
4. Pulse [Izquierda] o [Derecha] para seleccionar la unidad a la que desea realizar la conversión.

   Aparecerá en la pantalla el valor equivalente a la cantidad introducida.

Usar las opciones del convertidor

Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Borrar**: permite borrar los valores actuales.
- **Invertir**: permite invertir la conversión.
- **Tipos de cambio**: muestra la lista de tipos de cambio.

Internet *(Menú 4)*

El explorador WAP (Protocolo de aplicaciones inalámbricas) del teléfono permite acceder a la red inalámbrica. En la red inalámbrica, puede acceder a información actualizada y a una gran variedad de contenido multimedia, como fondos, tonos de llamada y archivos de música.

Para acceder a este menú, pulse [Centro] en el modo inactivo y seleccione **Internet**.

Ir a pág ppal *(Menú 4.1)*

Use este menú para conectar el teléfono a la red y cargar la página principal del proveedor de servicios de la red inalámbrica.

Usar el explorador WAP

Para	Pulse
desplazarse por las opciones del explorador	[Arriba] o [Abajo].
seleccionar una opción del explorador	[Centro].
volver a la página anterior	<**Atrás**>.
avanzar a la página siguiente	<**Opciones**> y seleccione **Remitir**.

Usar las opciones de menú del explorador

En cualquier página WAP, pulse <**Opciones**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Seleccionar**: permite acceder a la página WAP del vínculo.
- **Ir a pág ppal**: permite volver a la página de inicio.
- **Remitir**: avanzar a la página siguiente.
- **Ir a URL**: permite escribir una dirección URL de forma manual.
- **Recargar**: permite cargar nuevamente la página actual con información actualizada.
- **Añadir Favorito**: permite añadir la página actual como favorita.
- **Favoritos**: permite acceder a la lista de favoritos.
- **Historial**: permite acceder a la lista de páginas WAP que ha visitado.
- **Enviar enlace**: permite enviar la dirección URL de la página actual por medio de mensaje de texto, correo electrónico o mensaje con archivos.
- **Guardar**: permite guardar la página o la imagen seleccionadas.
- **Avanzado**: permite borrar la información del explorador y acceder a la configuración de red.

  Buscar texto: permite buscar una palabra o una frase específica en la página WAP actual.

  Borrar historial: permite borrar las URL guardadas en el historial.

Borrar cookies: permite borrar las cookies. Las cookies son elementos de información personal que se envían al servidor WAP durante la exploración.

Borrar caché: permite borrar la memoria caché. La memoria caché es una memoria temporal que almacena las últimas páginas WAP visitadas.

Detalles: permite acceder a las propiedades de la página.

Configuración de navegador: permite cambiar la configuración de la pantalla del explorador, de seguridad y de los certificados.

Config. red: permite seleccionar el perfil de conexión que usará para acceder a la red inalámbrica También puede crear o modificar un perfil. ▶ p. 82

Acerca de...: permite acceder a información sobre la versión y los derechos de autor del explorador.

Salir del explorador WAP

Pulse [ ] para finalizar la conexión de red y salir del explorador.

Ir a URL *(Menú 4.2)*

Use este menú para introducir manualmente una dirección URL y acceder a la página WAP asociada.

Favoritos *(Menú 4.3)*

Use este menú para guardar direcciones URL y acceder a sitios WAP rápidamente o acceder a los favoritos predeterminados.

Añadir una carpeta de favoritos

1. Pulse <**Opciones**> y seleccione **Nuevo** → **Carpeta**.
2. Escriba un nombre para la carpeta y pulse <**Aceptar**>.

Añadir un favorito nuevo

1. Press Pulse <**Opciones**> y seleccione **Nuevo** → **Favorito**.
2. Escriba una dirección URL y pulse [Centro].
3. Escriba un nombre para el favorito y pulse <**Aceptar**>.
4. Pulse <**Opciones**> y seleccione **Aceptar** para guardar el elemento.

Acceder a una página WAP favorita

Si selecciona un elemento favorito, se inicia el explorador WAP y se accede a la página WAP asociada.

Usar las opciones de los favoritos

En la pantalla Favoritos, pulse <**Opciones**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Abrir**: abre la carpeta seleccionada.
- **Seleccionar**: permite acceder a la página del elemento favorito seleccionado.

- **Detalles**: permite acceder a las propiedades del elemento favorito.
- **Enviar enlace**: permite enviar la página favorita por mensaje de texto, correo electrónico o mensaje con archivos.
- **Nuevo**: permite añadir un elemento favorito nuevo o una carpeta.
- **Editar**: permite modificar el elemento favorito seleccionado.
- **Mover**: mueve el elemento favorito a otra carpeta.
- **Cambiar nombre**: permite cambiar el nombre de la carpeta.
- **Eliminar**: permite borrar el favorito seleccionado o las carpetas.

Historial *(Menú 4.4)*

Puede acceder a la lista de páginas a las que ingresó recientemente.

Seleccione una dirección URL de la lista para acceder a la página WAP correspondiente.

Configuración de navegador *(Menú 4.5)*

Use este menú para cambiar la configuración de la pantalla del explorador, de seguridad y de los certificados.

Config. red *(Menú 4.6)*

Use este menú para seleccionar el perfil de conexión que usará para conectarse a Internet. También puede crear o modificar un perfil. ▶ p. 82

Mensajes *(Menú 5)*

Use el menú **Mensajes** para enviar y recibir mensajes de texto, mensajes multimedia y correos electrónicos. También puede usar las funciones de los mensajes de configuración, los mensajes del navegador, el buzón de voz y los mensajes de difusión.

Para acceder a este menú, pulse [Centro] en el modo inactivo y seleccione **Mensajes**.

Crear mensajes *(Menú 5.1)*

Use este menú para crear y enviar mensajes.

Mensaje corto *(Menú 5.1.1)*

El Servicio de mensajes cortos (SMS) permite enviar o recibir mensajes de texto.

1. Escriba el mensaje.

☑ La cantidad máxima de caracteres permitidos en un mensaje varía según el proveedor de servicios. Si el mensaje excede la cantidad máxima de caracteres, el teléfono dividirá el mensaje.

2. Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:
   - **Enviar**: permite enviar el mensaje.
   - **Método de entrada**: permite cambiar el modo de introducción de texto.
   - **Intro idioma**: permite cambiar el idioma en el modo de entrada T9.
   - **Introducir**: permite recuperar una plantilla de texto, una entrada de contacto o un favorito.
   - **Guardar borrador**: permite guardar el mensaje en el buzón **Borrador**.
3. Cuando haya terminado, pulse [Centro].
4. Introduzca un número de destino.

   Para enviar el mensaje a más de un destinatario, complete los campos de destino adicionales.
5. Pulse [Centro] para enviar el mensaje.

MMS *(Menú 5.1.2)*

El Servicio de mensajes multimedia (MMS) envía mensajes que contienen texto, imágenes, vídeo y audio desde un teléfono a otro o desde el teléfono a una casilla de correo electrónico.

1. Escriba el asunto del mensaje.
2. Seleccione la línea **Texto**.
3. Escriba el texto del mensaje y pulse [Centro].
4. Seleccione la línea **Imagen o vídeo** o **Sonidos**.
5. Seleccione una imagen, un vídeo o un archivo de sonido y pulse <**Añadir**>. Si es necesario, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Añadir**.

   ☑ • El tamaño máximo permitido para un mensaje puede variar en función del proveedor de del servicio.
   • En función del tipo de archivo o del sistema DRM (Administración de derechos digitales) quizás algunos archivos no puedan reenviarse.
6. Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:
   - **Enviar**: permite enviar el mensaje.
   - **Vista previa**: permite ver el mensaje tal como se verá en el teléfono del destinatario.
   - **Método de entrada**: permite cambiar el modo de introducción de texto.
   - **Intro idioma**: permite cambiar el idioma en el modo de entrada T9.
   - **Insertar plantilla de texto**: permite recuperar plantillas de texto.
   - **Editar texto**: permite modificar el texto del mensaje.
   - **Cambiar archivo**: permite reemplazar un elemento añadido.
   - **Borrar texto**/**Eliminar archivo**: permite cambiar un elemento añadido.
   - **Guardar borrador**: permite guardar el mensaje en el buzón **Borrador**.

- **Agregar página**: permite añadir páginas. Para pasar de una página a otra, pulse [Izquierda] o [Derecha].
- **Mover página**: permite pasar de la página actual a la siguiente o a la anterior.
- **Eliminar página**: permite borrar una página añadida.
- **Editar estilo**: permite cambiar las propiedades de la página.
  Esta página: permite configurar la duración de la página y cambiar el color de la fuente y el estilo de la página seleccionada.
  Toda la página: permite cambiar el color de fondo y el formato de la página.
- **Guardar como plantilla**: permite guardar el mensaje como una plantilla en la carpeta **Plantillas multimedia**.

7. Cuando haya terminado, pulse [Centro].
8. Introduzca un número de teléfono o una dirección de correo electrónico.
   Para enviar el mensaje a más de un destinatario, complete los campos de destino adicionales.
9. Pulse [Centro] para enviar el mensaje.

Msj. con archivos *(Menú 5.1.3)*

Use este menú para enviar múltiples archivos multimedia adjuntándolos a un mensaje multimedia.

1. Escriba el asunto en la línea **Tema**.
2. Desplácese hasta el campo **Mensaje** y escriba el texto del mensaje.
3. Desplácese hasta la línea **Adjuntar archivos** y pulse <**Opcion.**>.
4. Seleccione **Añadir archivos**, **Agregar nombre a tarjeta** o **Añadir v-calendar**:
5. Seleccione el elemento que desea añadir, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Adjuntar**.
6. Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:
   - **Enviar**: permite enviar el correo electrónico.
   - **Método de entrada**: permite cambiar el modo de introducción de texto.
   - **Intro idioma**: permite cambiar el idioma en el modo de entrada T9.
   - **Insertar plantilla de texto**: permite recuperar plantillas de texto.
   - **Introducir**: permite recuperar una plantilla de texto, una entrada de contacto o un favorito.
   - **Lista archivos adjuntos**: permite mostrar la lista de archivos que adjuntó.
   - **Agregar nombre a tarjeta**: permite añadir un contacto con formato de tarjeta virtual.
   - **Añadir v-calendar**: permite añadir una nota del calendario.
   - **Borrar todos los adjuntos**: permite borrar todos los archivos adjuntos.
   - **Guardar borrador**: permite guardar el mensaje en el buzón **Borrador**.
7. Cuando haya terminado, pulse [Centro].

8. Introduzca un número de teléfono o una dirección de correo electrónico.

   Para enviar el mensaje a más de un destinatario, complete los campos de destino adicionales.
9. Pulse [Centro] para enviar el mensaje.

Email *(Menú 5.1.4)*

Puede enviar y recibir correos electrónicos que incluyan texto, audio e imágenes.

1. Escriba el asunto del correo electrónico.
2. Seleccione el campo **Mensaje** y escriba el texto del correo electrónico.
3. Desplácese hasta la línea **Adjuntar archivos** y pulse <**Opcion.**>.
4. Seleccione **Añadir archivos**, **Agregar nombre a tarjeta** o **Añadir v-calendar**:
5. Seleccione el elemento que desea añadir, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Adjuntar**.
6. Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:
   - **Enviar**: permite enviar el correo electrónico.
   - **Método de entrada**: permite cambiar el modo de introducción de texto.
   - **Intro idioma**: permite cambiar el idioma en el modo de entrada T9.
   - **Insertar plantilla de texto**: permite recuperar plantillas de texto.
   - **Introducir**: permite recuperar una plantilla de texto, una entrada de contacto o un favorito.
   - **Lista archivos adjuntos**: permite mostrar la lista de archivos que adjuntó.
   - **Agregar nombre a tarjeta**: permite añadir un contacto con formato de tarjeta virtual.
   - **Añadir v-calendar**: permite añadir una nota del calendario.
   - **Borrar todos los adjuntos**: permite borrar todos los archivos adjuntos.
   - **Guardar borrador**: permite guardar el correo electrónico en el buzón **Borrador**.
7. Cuando haya terminado, pulse [Centro].
8. Escriba una dirección de correo electrónico.

   Para enviar el correo electrónico a más de un destinatario, complete los campos de destino adicionales.
9. Pulse [Centro] para enviar el correo electrónico.

Bandeja de entrada *(Menú 5.2)*

Esta carpeta guarda todos los mensajes recibidos, excepto los correos electrónicos.

Ver un mensaje

Los siguientes iconos podrán aparecer en la lista de mensajes para indicar el tipo de mensaje:

- Mensaje de texto
- Mensaje multimedia

- Notificación de mensaje multimedia
- Configuración
- Mensaje del navegador
- USIM/SIM

☑
- De acuerdo con el sistema DRM (Administración de derechos digitales), es posible que no se puedan reenviar los mensajes con contenido WAP.
- El icono **!** junto al mensaje significa que el mensaje es de prioridad alta. El icono de color gris significa que el mensaje es de prioridad baja.

Usar las opciones de los mensajes

Al ver un mensaje, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

Mensajes de texto

- **Llamar**: permite realizar una llamada de voz al número seleccionado.
- **Crear correo**: permite enviar un correo electrónico a la dirección de correo electrónico seleccionada.
- **Responder**: permite responder al remitente mediante mensaje de texto, mensaje multimedia o mensaje con archivos.
- **Reenviar**: permite reenviar el mensaje a otras personas.
- **Devolver llamada**: permite llamar al remitente.
- **Guardar en Contactos**: permite guardar el número seleccionado o la dirección de correo electrónico en Agenda.
- **Mover a SIM**/**Mover a teléfono**: permite pasar el mensaje de la tarjeta USIM/SIM a la memoria del teléfono o viceversa.
- **Borrar**: permite borrar el mensaje.

Mensajes multimedia

- **Reproducir**: permite reproducir el mensaje.
- **Llamar**/**Ir a URL**/**Ir a RTSP**: permite realizar una llamada al número seleccionado o acceder al vínculo WAP.
- **Agregar a Favoritos**: permite guardar el vínculo WAP seleccionado en la lista de favoritos.
- **Crear correo**: permite enviar un correo electrónico a la dirección de correo electrónico seleccionada.
- **Crear MMS**: permite enviar un mensaje multimedia a la dirección de correo electrónico seleccionada.
- **Responder**: permite enviar una respuesta al remitente.
- **Responder a todos**: permite enviar una respuesta al remitente y a todos los destinatarios.
- **Reenviar**: permite reenviar el mensaje a otras personas.
- **Devolver llamada**: permite llamar al remitente.

- **Guardar como plantilla**: permite guardar el mensaje como una plantilla en la carpeta **Plantillas multimedia**.
- **Guardar archivos**: permite guardar el contenido multimedia del mensaje en la memoria del teléfono.
- **Guardar en Contactos**: permite guardar el número seleccionado o la dirección de correo electrónico en Agenda.
- **Borrar**: permite borrar el mensaje.
- **Detalles**: permite ver las propiedades del mensaje.

Mensajes de configuración

- **Instalar**: permite aplicar la configuración especificada en el mensaje al teléfono.
- **Borrar**: permite borrar el mensaje.

Mensajes navegador

- **Ir a URL**: permite contactarse a la dirección URL que se especifica en el mensaje.
- **Borrar**: permite borrar el mensaje.

Borrador *(Menú 5.3)*

Esta carpeta almacena los mensajes que guardó para enviar en un momento posterior.

En la lista de mensajes, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver**: abre el mensaje seleccionado.
- **Editar**: permite modificar el mensaje seleccionado.
- **Enviar**: permite enviar el mensaje seleccionado.
- **Clasificar por**: permite cambiar el orden de clasificación de la lista de mensajes.
- **Borrar**: permite borrar el mensaje seleccionado.
- **Borrar todo**: permite borrar todos los mensajes.

Bandeja de salida *(Menú 5.4)*

Esta carpeta almacena los mensajes que el teléfono está intentando enviar o que no ha podido enviar.

Están disponibles los siguientes iconos que muestran el estado del mensaje:

- Enviando mensaje
- Error al enviar

En la lista de mensajes, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver**: permite mostrar el mensaje seleccionado.
- **Volver a enviar**: permite volver a enviar el mensaje.
- **Editar**: permite modificar el mensaje seleccionado.
- **Cancelar envio**: permite cancelar el envío del mensaje.
- **Clasificar por**: permite cambiar el orden de clasificación de la lista de mensajes.
- **Borrar**: permite borrar el mensaje.

- **Borrar todo**: permite borrar todos los mensajes.
- **Detalles**: permite ver las propiedades del mensaje.

Enviados *(Menú 5.5)*

Esta carpeta almacena los mensajes enviados.

En la lista de mensajes, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver**: permite mostrar el mensaje seleccionado.
- **Reenviar**: permite reenviar el mensaje a otras personas.
- **Clasificar por**: permite cambiar el orden de clasificación de la lista de mensajes.
- **Borrar**: permite borrar el mensaje.
- **Borrar todo**: permite borrar todos los mensajes.
- **Detalles**: permite ver las propiedades del mensaje.

Correo electrónico *(Menú 5.6)*

Esta carpeta almacena los correos electrónicos recibidos.

Ver un correo electrónico

1. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Descargar**. El teléfono busca en el servidor de correos electrónicos y descarga los correos nuevos.

   Los siguientes iconos podrán aparecer en la lista para indicar el estado del correo:

   - : Correo recuperado
   - : Correo con adjuntos recuperado
   - : Correo no recuperado

   ☑
   - De acuerdo con el sistema DRM (Administración de derechos digitales), es posible que los mensajes con contenido WAP no puedan reenviarse.
   - El icono **!** junto al mensaje significa que el mensaje es de prioridad alta. El icono de color gris significa que el mensaje es de prioridad baja.

2. Seleccione un correo o un encabezado.
3. Pulse [▲] o [▼] para ver las otras páginas del correo electrónico.
4. Seleccione un archivo adjunto para ver o reproducir.

Usar las opciones de los correos

En el correo o el encabezado, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Recuperar**: permite recuperar el cuerpo del correo electrónico desde el servidor.
- **Responder**: permite enviar una respuesta al remitente.
- **Responder a todos**: permite enviar una respuesta al remitente y a todos los otros destinatarios.

- **Reenviar**: permite reenviar el correo electrónico a otras personas.
- **Guardar archivos**: permite guardar los archivos adjuntos del correo electrónico en la memoria del teléfono.
- **Guardar en Contactos**: permite guardar el número seleccionado o la dirección de correo electrónico en Agenda.
- **Bloquear**: permite añadir el asunto o la dirección de correo electrónico del remitente a la lista de elementos bloqueados. De ese modo, se rechazarán los correos provenientes de esa dirección o los correos que contengan ese asunto.
- **Eliminar de teléfono**: permite borrar el correo electrónico seleccionado o todos los correos del teléfono.
- **Eliminar permanente**: permite borrar el correo electrónico seleccionado o todos los correos del teléfono y del servidor de correo.
- **Detalles**: permite ver las propiedades del correo electrónico.

Álbum MMS *(Menú 5.7)*

Use este menú para acceder al servicio Álbum MMS, que le permite organizar su propio álbum multimedia en línea, agregar contenido multimedia y mensajes a través de la red inalámbrica. Este menú sólo está disponible si el proveedor del servicio lo admite.

Plantillas *(Menú 5.8)*

Use este menú para crear y usar plantillas de los mensajes o pasajes más utilizados.

Plantillas texto *(Menú 5.8.1)*

Puede crear plantillas de texto con las oraciones que utiliza frecuentemente, para poder recuperarlas e insertarlas en mensajes de texto.

Crear una plantilla

1. Pulse <**Nuevo**> u <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo**, si ya se ha almacenado una plantilla.
2. Escriba el mensaje y pulse [Centro].

Usar las opciones de las plantillas

En la lista de plantillas, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Enviar**: permite enviar la plantilla como mensaje de texto, mensaje multimedia, mensaje con archivos o correo electrónico.
- **Nuevo**: permite añadir una plantilla nueva.
- **Editar**: permite cambiar la plantilla seleccionada.
- **Borrar**: permite borrar la plantilla seleccionada.
- **Borrar todo**: permite borrar todas las plantillas.

Plantillas multimedia *(Menú 5.8.2)*

Puede crear plantillas de mensajes multimedia para usarlas al crear un mensaje multimedia.

Crear una plantilla

1. Pulse <**Nuevo**> u <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo**, si ya se ha almacenado una plantilla.
2. Cree la plantilla de la misma forma que crea los mensajes multimedia.
3. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar como plantilla** para guardar la plantilla.

Usar las opciones de las plantillas

En la lista de plantillas, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver**: abre la plantilla.
- **Enviar**: permite enviar la plantilla mediante mensaje multimedia.
- **Nuevo**: permite añadir una plantilla nueva.
- **Editar**: permite cambiar la plantilla seleccionada.
- **Borrar**: permite borrar la plantilla seleccionada.
- **Borrar todo**: permite borrar todas las plantillas.

Mensajes difusión *(Menú 5.9)*

El teléfono recibe mensajes de difusión (CB) de diferentes redes, que son mensajes de texto relacionados con varios temas, como el pronóstico del tiempo, el tráfico y las noticias. Use este menú para acceder a los mensajes de difusión recibidos.

Ver un mensaje de difusión

Todos los mensajes de difusión se guardan en la carpeta **Temporal** y se borran después de un período. Si no desea borrar un mensaje, guárdelo en la carpeta **Archivo**.

Usar las opciones de los mensajes

Al ver un mensaje, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Llamar**/**Ir a URL**/**Ir a RTSP**: permite realizar una llamada al número de teléfono seleccionado o acceder al vínculo WAP.
- **Crear correo**: permite enviar un correo electrónico a la dirección de correo electrónico seleccionada.
- **Guardar**: permite guardar el mensaje en la carpeta **Archivo**.
- **Borrar**: permite borrar el mensaje.

Borrar todo *(Menú 5.0)*

Use este menú para borrar los mensajes almacenados en todas las carpetas de mensajes al mismo tiempo.

1. Pulse [Centro] para seleccionar los tipos de mensajes que desea borrar.
2. Pulse <**Borrar**>.
3. Pulse <**Sí**> para confirmar la eliminación.

Ajustes *(Menú 5.∗)*

Use este menú para configurar varias opciones para utilizar el servicio de mensajes.

SMS *(Menú 5.∗.1)*

Puede configurar las opciones de los mensajes de texto.

- **Ajustes x** (donde **x** es el número del perfil de configuración): permite configurar las propiedades de cada perfil.

  Centro servicio: permite almacenar o cambiar el número del servidor de mensajes de texto.

  Caducidad: permite establecer por cuánto tiempo se deberán guardar los mensajes en el servidor de mensajes de texto.

  Tipo: permite establecer el tipo de mensaje predeterminado. La red puede convertir los mensajes en el formato seleccionado.

  Nombre: permite escribir un nombre para el perfil.

- **Configuración de envío**: permite configurar las opciones para enviar mensajes de texto:

  Contestar ruta: permite que los destinatarios respondan mediante el servidor de mensajes de texto.

  Informe de entrega: permite configurar la red para que le envíe un informe cuando se entreguen sus mensajes.

  Selección de red: permite seleccionar entre **CD preferido** (GSM) o **PS preferido** (GPRS), de acuerdo con la red.

  Guardar copia: permite conservar una copia de los mensajes en la carpeta **Enviados** después del envío.

  Soporte de caracteres: permite seleccionar un tipo de codificación de caracteres. Si selecciona **Automática**, el teléfono cambia automáticamente el tipo de codificación de Alfabeto GSM a Unicode cuando se introduce un carácter Unicode. El uso de la codificación Unicode reducirá la cantidad máxima de caracteres del mensaje aproximadamente a la mitad. Si no se muestra este menú, el teléfono proporciona la codificación de caracteres automática de manera predeterminada.

MMS *(Menú 5.∗.2)*

Puede configurar las opciones de los mensajes multimedia.

- **Opciones de envío**: permite configurar las opciones para enviar mensajes multimedia:

  Prioridad: permite establecer el nivel de prioridad de los mensajes.

  Caducidad: permite establecer por cuánto tiempo se guardarán los mensajes en el servidor multimedia.

Tiempo personalizado(Hora): permite introducir la duración que desea si selecciona **Tiempo personalizado** de la opción **Caducidad**.

Entrega: permite determinar el tiempo que debe transcurrir antes de que se envíen los mensajes.

Tiempo personalizado(Hora): permite introducir la duración que desea si selecciona **Tiempo personalizado** de la opción **Entrega**.

Ocultar dirección: permite configurar su dirección para que no aparezca en el teléfono del destinatario.

Informe de pedidos de envío: permite configurar la red para que le envíe un informe cuando se entreguen sus mensajes.

Informe de pedido de lectura: permite enviar una solicitud de confirmación de lectura junto con los mensajes.

Guardar copia: permite conservar una copia de los mensajes en la carpeta **Enviados** después del envío.

Agregar nombre a mi tarjeta: permite adjuntar al mensaje su información de contacto mediante mensaje con archivos.

Añadir firma: permite adjuntar una línea de etiqueta a los mensajes mediante mensaje con archivos.

Intro firma: permite modificar su firma.

- **Opciones de recepción**: permite configurar las opciones para recibir mensajes multimedia:

  Red nacional: permite determinar si el teléfono recuperará los mensajes nuevos de manera automática cuando esté en el área de servicio local.

  Red en extranjero: permite determinar si el teléfono recuperará los mensajes nuevos de manera automática cuando se utilice otra red en el extranjero.

  Tanto la recepción en la red nacional como la recepción en el extranjero incluyen las siguientes opciones:

  - **Descarga automática**: el teléfono recupera automáticamente los mensajes del servidor.
  - **Manual**: el teléfono muestra notificaciones. Use la opción **Recuperar** para descargar los mensajes nuevos manualmente.
  - **Restringido**: el teléfono recibe las notificaciones del servidor primero. Cuando intenta descargar mensajes, el teléfono informa acerca de cargos adicionales.
  - **Rechazar**: el teléfono rechaza todos los mensajes.

  Informe de envíos: permite que la red informe al remitente si el mensaje ha sido entregado.

  Informe de confirmación de lectura: permite determinar si el teléfono envía un informe de lectura cuando se ha leído un mensaje entrante.

Rechazar anónimos: permite rechazar los mensajes de remitentes desconocidos.

Rechazar aviso: permite rechazar los avisos publicitarios.

- **Perfiles MMS**: permite seleccionar el perfil de conexión que se usará para mensajes multimedia. También puede crear o modificar un perfil. ▶ p. 82
- **Tamaño de mensaje**: permite seleccionar el tamaño máximo de archivo adjunto para mensajes multimedia. El tamaño de este archivo puede variar en función del proveedor de servicio.
- **Modo creación**: permite seleccionar un modo de creación de mensajes multimedia.

  Aviso: el teléfono avisa cuando se crea y se envía un mensaje con formatos de archivo que no se admiten.

  Libre: puede crear y enviar mensajes usando formatos de archivo no admitidos.

  Restringido: no permite crear ni enviar mensajes usando formatos de archivo no admitidos.
- **Intervalo de diapositivas**: permite seleccionar el tiempo que la pantalla muestra cada página en un mensaje.

Email *(Menú 5.✳.3)*

Puede configurar los ajustes del correo.

☑ No es posible cambiar la configuración de la cuenta y el perfil del correo mientras se envía o se recupera un correo electrónico.

- **Opciones de envío**: permite configurar las opciones para enviar correos:

  De: permite configurar el nombre del remitente.

  Cuenta de envío: permite seleccionar la cuenta de correo electrónico predeterminada.

  Prioridad: permite cambiar el nivel de prioridad de los correos.

  Guardar copia: permite conservar una copia de los correos en la carpeta **Enviados** después del envío.

  Incluir cuerpo al responder: permite configurar si el teléfono debe incluir el texto del correo original en una respuesta.

  Informe de entrega: permite configurar la red para que le envíe un informe cuando se entreguen sus correos.

  Agregar nombre a mi tarjeta: permite adjuntar a los correos su información de contacto.

  Añadir firma: permite adjuntar una línea de etiqueta a los correos electrónicos nuevos o a todos los correos incluyendo las respuestas.

  Intro firma: permite modificar su firma.

- **Opciones de recepción**: permite configurar las opciones para recibir correos:

  Definir límite descarga: permite determinar el tamaño máximo de los correos entrantes. El teléfono rechazará los correos electrónicos que excedan el tamaño especificado.

  Comprobación automática: permite configurar el teléfono para que controle automáticamente el servidor y descargue los mensajes en los intervalos especificados.

  Frecuencia de comprobación: permite configurar cada cuánto tiempo el teléfono realizará la comprobación automática en el servidor de correo.

  Bloquear dirección: permite especificar direcciones de correo electrónico para rechazar los correos provenientes de tales direcciones y activar o desactivar el bloqueo de correos.

  Bloquear tema: permite rechazar correos electrónicos con los asuntos que especifique y activar o desactivar el bloqueo de correo.
- **Perfiles de correo**: permite seleccionar el perfil de conexión que se utilizará para enviar y recibir correos electrónicos. También puede crear o modificar un perfil. ▶ p. 82
- **Cuentas de correo**: permite definir una cuenta de correo electrónico y seleccionar la cuenta que desea utilizar. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Editar** para acceder a las siguientes opciones para configurar una cuenta:

Nombre cuenta: permite introducir un nombre para la cuenta seleccionada.

Servidor SMTP: permite introducir la dirección IP o el nombre de host del servidor de correos salientes.

Puerto SMTP: permite introducir el número del puerto SMTP.

Usar SSL: permite activar el uso del protocolo SSL (Nivel de socket seguro).

Recuperando tipo de servidor: permite seleccionar el protocolo del servidor de correos entrantes. Las demás opciones dependen de la configuración del tipo de protocolo.

Recup servidor/**Servidor IMAP4**: permite introducir la dirección IP o el nombre de host del servidor POP3 o IMAP4.

Puerto POP3/**Puerto IMAP4**: permite introducir el número del puerto POP3 o IMAP4.

Usar SSL: permite activar el uso del protocolo SSL (Nivel de socket seguro).

Opción de recuperación IMAP4: (sólo para protocolos IMAP4) permite establecer si el teléfono recupera sólo los mensajes nuevos o todos los mensajes.

Opción de recuperación: permite establecer qué parte de los correos debe recuperar el teléfono desde el servidor.

Conservar en servidor: permite guardar copias de los correos electrónicos en el servidor después de recuperarlos.

Mi dirección: permite establecer su dirección de correo.

Nombre de usuario: permite escribir el nombre de usuario de POP3 o IMAP4.

Contraseña: permite escribir la contraseña de POP3 o IMAP4.

Utilizar autenticación SMTP: permite habilitar la autenticación SMTP, que requiere que el usuario inicie sesión antes de enviar correos electrónicos.

Igual que POP3/IMAP4: permite seleccionar si el servidor SMTP tendrá los mismos parámetros que el servidor POP3 o IMAP4.

Nombre de usuario: permite introducir el nombre de usuario de SMTP.

Contraseña: permite escribir la contraseña SMTP.

Buzón de voz *(Menú 5.∗.4)*

Use este menú para definir el número del servidor del buzón de voz.

☑ Debe guardar el número del servidor del buzón de voz antes de acceder a él. Puede solicitar el número al proveedor de servicios.

Mensajes navegador *(Menú 5.∗.5)*

Puede determinar si el teléfono recibirá mensajes del navegador.

Mensajes difusión *(Menú 5.∗.6)*

Puede cambiar la configuración para recibir mensajes de difusión.

- **Recibir**: permite seleccionar si desea recibir mensajes de difusión.
- **Canal**: permite establecer los canales desde los que desea recibir mensajes de difusión.

  Cuando selecciona **Canales respectivos**, puede configurar una lista de canales de difusión activos.
- **Idioma**: permite seleccionar el idioma preferido para mostrar los mensajes de difusión.

Estado memoria *(Menú 5.#)*

Use este menú para ver la cantidad de mensajes o la cantidad de memoria actualmente en uso para cada tipo de mensaje en cada carpeta.

Gestor de archivos *(Menú 6)*

El menú **Gestor de archivos** permite acceder a imágenes, vídeos, archivos de música y archivos de sonido que están almacenados en la memoria del teléfono.

Para acceder a este menú, pulse [Centro] en el modo inactivo y seleccione **Gestor de archivos**.

Consejos útiles acerca de la Administración de derechos digitales

Debido al sistema Administración de derechos digitales (DMR, Digital Rights Management), es posible que sea necesaria una clave de licencia para acceder a algunos de los elementos multimedia descargados de Internet o recibidos por mensajes multimedia. Puede adquirir la clave desde el sitio WAP que posee los derechos del contenido. Use la opción **Activar clave**.

Observe los siguientes iconos de la lista:

- : Elemento que se puede reenviar y que tiene una clave válida.
- : Elemento que se puede reenviar y que no tiene una clave válida.
- : Elemento que no se puede reenviar y que tiene una clave válida.
- : Elemento que no se puede reenviar y que no tiene una clave válida.

Su proveedor de servicios admite sólo archivos basados en una cuenta o archivos DRM de acceso ilimitado.

Imágenes

Use este menú para acceder a las fotografías tomadas y a las imágenes descargadas, recibidas en mensajes o importadas desde el ordenador.

Ver una imagen

1. Desplácese hasta una carpeta de imágenes.
2. Seleccione una imagen.

Ver una presentación

Puede ver las imágenes en diapositivas, es decir, en una presentación secuencial de todas las imágenes almacenadas en la carpeta actual.

1. Seleccione una carpeta con imágenes.
2. Mientras se visualiza una imagen, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Secuencia imág**. Comenzará la presentación.
3. Pulse <**Atrás**> para detener la presentación.

Editar una imagen

1. Seleccione una fotografía.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Editar**.
3. Pulse <**Opcion.**> y cambie la fotografía mediante las siguientes opciones:
   - **Cambiar el tamaño**: permite cambiar el tamaño de la imagen.
   - **Efectos**: permite cambiar el tono de color o aplicar un efecto especial a la fotografía.
   - **Ajustar**: permite ajustar el brillo, el contraste o el balance de color de la imagen.

- **Marcos**: permite aplicar un marco decorativo.
- **Cliparts**: permite añadir un clip de imagen a la fotografía.
- **Insertar texto**: permite añadir texto a la fotografía.
- **Rotar**: permite rotar la fotografía hacia la derecha o hacia la izquierda.
- **Invertir**: permite girar la fotografía vertical u horizontalmente.
- **Recortar**: permite seleccionar una parte de la fotografía de distintos tamaños o formas.

4. Cuando haya terminado, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar como**.
5. Escriba el nombre de la fotografía y pulse <**Guardar**>.

Usar las opciones de las imágenes

Mientras se visualiza una imagen, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Enviar**: permite enviar el archivo mediante mensaje multimedia, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Oculto para Bluetooth**: permite ocultar el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Blueetooth**: permite compartir el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Activar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado se ha vencido.
- **Reactivar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado aún no se ha vencido.
- **Definir como**: permite definir la imagen como fondo para la pantalla inactiva o como imagen de identificación del remitente para una entrada de Agenda.
- **Mover**: permite mover el archivo a otra carpeta.
- **Copiar**: permite copiar el archivo en otra carpeta.
- **Tamaño real**: permite mostrar la imagen en tamaño real o en el tamaño de la pantalla.
- **Secuencia imág**: permite ver todas las imágenes en secuencia.
- **Editar**: permite modificar la imagen y guardarla como un archivo diferente.
- **Borrar**: permite borrar el archivo.
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre del archivo.
- **Detalles**: permite acceder a las propiedades del archivo.
- **Gestión de claves**: permite administrar las claves de licencia adquiridas.

Descargar imágenes

1. Desplácese hasta la carpeta **Descargas**.
2. Seleccione **Descarga Imágenes**. Se conectará al sitio WAP preestablecido por el proveedor del servicio.
3. Busque el archivo que desea y siga las instrucciones de la pantalla para descargarlo.

Vídeos

Use este menú para acceder a los videoclips grabados, descargados, recibidos en mensajes o importados desde el ordenador.

☑ Es posible que los videoclips grabados en otros dispositivos, como cámaras de vídeo, no se reproduzcan correctamente.

Reproducir un videoclip

1. Desplácese hasta una carpeta de vídeo.
2. Seleccione un videoclip. Se abre el reproductor y comienza a reproducirse el vídeo seleccionado.
▶ p. 38

Usar las opciones de vídeo

En una lista de vídeo, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir**: permite reproducir el archivo seleccionado.
- **Añadir a la lista de reproducción**: permite añadir el archivo seleccionado a la lista de reproducción.
- **Enviar**: permite enviar el archivo mediante mensaje multimedia, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Oculto para Bluetooth**: permite ocultar el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Blueetooth**: permite compartir el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Activar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado se ha vencido.
- **Reactivar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado aún no se ha vencido.
- **Mover**: permite mover el archivo a otra carpeta.
- **Copiar**: permite copiar el archivo en otra carpeta.
- **Borrar**: permite borrar el archivo o todos los archivos.
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre del archivo.
- **Bloquear**/**Desbloquear**: permite desbloquear el archivo o bloquearlo para que no se pueda borrar.
- **Nueva carpeta**: permite añadir una nueva carpeta.
- **Detalles**: permite acceder a las propiedades del archivo.

- **Estado memoria**: permite acceder a la información de memoria de cada carpeta en **Gestor de archivos**.
- **Gestión de claves**: permite administrar las claves de licencia adquiridas.

Descargar videoclips

1. Desplácese hasta la carpeta **Descargas**.
2. Seleccione **Más vídeos**. Se conectará al sitio WAP preestablecido por el proveedor del servicio.
3. Busque el archivo que desea y siga las instrucciones de la pantalla para descargarlo.

Música

Use este menú para acceder a archivos de música AAC o MP3 descargados, recibidos en mensajes o importados desde el ordenador.

Reproducir un archivo de música

Seleccione un archivo de música. Se abre el reproductor y comienza a reproducirse el archivo seleccionado. ▶ p. 38

Usar las opciones de los archivos de música

En la lista de archivos de música, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir**: permite reproducir el archivo seleccionado.
- **Añadir a la lista de reproducción**: permite añadir el archivo seleccionado a la lista de reproducción.
- **Enviar**: permite enviar el archivo mediante mensaje multimedia, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Oculto para Bluetooth**: permite ocultar el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Blueetooth**: permite compartir el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Activar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado se ha vencido.
- **Reactivar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado aún no se ha vencido.
- **Definir como tono llamada**: permite configurar el archivo como tono de llamada para las llamadas de voz o las llamadas de vídeo.
- **ID llamante**: permite configurar el archivo como tono de llamada para entradas de Agenda.
- **Mover**: permite mover el archivo a otra carpeta.
- **Copiar**: permite copiar el archivo en otra carpeta.
- **Borrar**: permite borrar el archivo o todos los archivos.
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre del archivo.
- **Bloquear**/**Desbloquear**: permite desbloquear el archivo o bloquearlo para que no se pueda borrar.

- **Nueva carpeta**: permite añadir una nueva carpeta.
- **Detalles**: permite acceder a las propiedades del archivo.
- **Estado memoria**: permite acceder a información de memoria de cada carpeta en **Gestor de archivos**.
- **Gestión de claves**: permite administrar las claves de licencia adquiridas.

Descargar archivos de música

1. Seleccione **Más música**. Se conectará al sitio WAP preestablecido por el proveedor del servicio.
2. Busque el archivo que desea y siga las instrucciones de la pantalla para descargarlo.

Sonidos

Use este menú para acceder a los tonos de llamada predeterminados y los archivos de sonido descargados o recibidos en mensajes. También puede acceder a las notas de voz grabadas.

Reproducir un clip de sonido

1. Desplácese hasta una carpeta de sonido.
2. Seleccione un clip de sonido.

   Para las notas de voz, consulte **Grabador de voz**. ▶ p. 40

Durante la reproducción, use las siguientes teclas:

Tecla	Función
Izquierda	Vuelve al archivo anterior.
Derecha	Reproduce el archivo siguiente.
Arriba/Abajo/ ▲/▼	Ajusta el volumen.
Centro	Permite enviar el clip de sonido a otras personas.

Usar las opciones de sonido

Durante la reproducción, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Enviar**: permite enviar el archivo mediante mensaje multimedia, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Oculto para Bluetooth**: permite ocultar el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Blueetooth**: permite compartir el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Borrar**: permite borrar el archivo o todos los archivos.
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre del archivo.
- **Definir como tono llamada**: permite configurar el archivo como tono de llamada para las llamadas de voz o las llamadas de vídeo.

- **ID llamante**: permite configurar el archivo como tono de llamada para entradas de Agenda.
- **Detalles**: permite acceder a las propiedades del archivo.

Descargar tonos de llamada

1. Seleccione **Más tonos de llamada**. Se conectará al sitio WAP preestablecido por el proveedor del servicio.
2. Busque el archivo que desea y siga las instrucciones de la pantalla para descargarlo.

Juegos y más

Use este menú para acceder a los juegos Java incluidos en el teléfono y descargue las aplicaciones Java.

Acceder a un juego

Seleccione un juego de la lista de juegos y siga las instrucciones de la pantalla. El procedimiento puede variar de un juego a otro.

Usar las opciones de las aplicaciones Java

En la lista de aplicaciones, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir**: permite iniciar la aplicación seleccionada.
- **Activar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado se ha vencido.
- **Reactivar clave**: permite obtener una nueva clave de licencia cuando la del archivo DRM seleccionado aún no se ha vencido.
- **Mover**: permite mover la aplicación a otra carpeta.
- **Borrar**: permite borrar la aplicación o la carpeta de aplicaciones seleccionada.
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre de la aplicación o la carpeta de aplicaciones seleccionada.
- **Bloquear**/**Desbloquear**: permite desbloquear o bloquear la aplicación para que no se pueda borrar, mover o cambiar de nombre.
- **Detalles**: permite ver las propiedades de la aplicación.
- **Gestión de claves**: permite administrar las claves de licencia adquiridas.
- **Nueva carpeta**: permite añadir una nueva carpeta de aplicaciones.
- **Config. red**: permite activar un perfil de conexión que se utilizará para acceder a un servidor Java. También puede crear o modificar un perfil. ▶ p. 82
- **Estado memoria**: permite acceder a la información de la memoria para cada carpeta de **Gestor de archivos**.

Descargar juegos nuevos

1. Seleccione **Más juegos**. Se conectará al sitio WAP preestablecido por el proveedor del servicio.

2. Busque la aplicación que desea y siga las instrucciones de la pantalla para descargarla.

Otros archivos

Los archivos recibidos que el teléfono no admite se guardan en esta carpeta. No es posible abrir estos archivos en el teléfono. Los formatos que no se admiten son *.doc, *.ppt, *.txt y otros.

En la lista de archivos, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Enviar**: permite enviar el archivo mediante Bluetooth o correo electrónico.
- **Oculto para Bluetooth**: permite ocultar el archivo para que otros dispositivos Bluetooth no puedan acceder a él.
- **Visible para Blueetooth**: permite compartir el archivo con otros dispositivos Bluetooth.
- **Borrar**: permite borrar el archivo seleccionado o todos los archivos.
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre del archivo.
- **Bloquear**/**Desbloquear**: permite desbloquear o bloquear el archivo para que no se lo pueda borrar.
- **Nueva carpeta**: permite añadir una nueva carpeta.
- **Detalles**: permite acceder a las propiedades del archivo.
- **Estado memoria**: permite acceder a la información de la memoria para cada carpeta de **Gestor de archivos**.

Organizador *(Menú 7)*

El menú **Organizador** permite llevar un registro de sus planificaciones. También puede configurar alarmas.

Para acceder a este menú, pulse [Centro] en el modo inactivo y seleccione **Organizador**.

Alarmas *(Menú 7.1)*

Use este menú para configurar alarmas de modo que suenen en horas específicas para recordarle eventos importantes o despertarlo por la mañana. Además puede controlar alarmas de eventos atrasados.

Programar la alarma

1. Seleccione un tipo de alarma.
2. Defina cada opción de la alarma:
   - **Alarma**: permite activar la alarma.
   - **Hora**: permite introducir la hora a la que deberá sonar la alarma.
   - **Repetir**: permite seleccionar una opción de repetición.
   - **Tono de alarma**: permite seleccionar un tono para la alarma.
3. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Detener la alarma

Cuando llega la hora de la alarma y suena:

- Para una alarma que no está programada como despertador, pulse cualquier tecla.
- Para la alarma despertador, pulse <**OK**> o [Centro].

  Pulse cualquier tecla, excepto <**OK**> y [Centro] para que suene cada cinco minutos. Puede repetir esta operación un máximo de cinco veces.

Desactivar la alarma

1. Seleccione la alarma que desea desactivar.
2. Seleccione **No** en la línea **Alarma** y pulse [Centro].

Programar la alarma para que suene aun cuando el teléfono esté apagado

En la pantalla Alarma, seleccione **Encendido automático** → **Sí**.

Si el teléfono está apagado a la hora que debe sonar la alarma, se enciende y suena la alarma.

Calendario *(Menú 7.2)*

Use este menú para administrar su planificación mensual.

Consultar el calendario

Cuando acceda al menú **Calendario**, el calendario aparecerá con la fecha actual indicada en un recuadro azul.

Seleccionar un día

- Pulse [Izquierda] o [Derecha] para moverse de a un día.
- Pulse [Arriba] o [Abajo] para moverse de a una semana.
- Pulse [▲/▼] para moverse de a un mes.

Usar las opciones del calendario

En el calendario, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver**: muestra los eventos guardados para esa fecha.
- **Nuevo**: permite añadir nuevos elementos planificados, aniversarios, tareas o notas.
- **Vista semana**: muestra la pantalla de la vista semanal.
- **Ir a hoy**: permite ir a la fecha actual.
- **Ir a fecha**: permite introducir una fecha específica.
- **Fecha inicio**: permite definir si el calendario comienza el domingo o el lunes.
- **Borrar**: permite borrar los eventos de un período específico.

- **Borrar todo**: permite borrar todos los eventos del calendario.

Introducir un nuevo elemento en la planificación

1. Seleccione una fecha del calendario.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo** → **Cita**.
3. Introduzca información o cambie la configuración:
   - **Título**: permite introducir el título del elemento.
   - **Detalles**: permite introducir los detalles del elemento.
   - **Inicio** y **Final**: permite introducir la hora de inicio y de finalización del elemento.
   - **Fecha inicio** y **Fecha fin**: permite introducir la fecha de inicio y de finalización del elemento.
   - **Ubicación**: permite introducir información sobre la ubicación del elemento.
   - **Alarma**: permite programar una alarma para el elemento.
   - **antes**: permite establecer cuánto tiempo antes del evento sonará la alarma.
   - **Repetir**: permite seleccionar si el evento es recurrente y seleccione una unidad de repetición.
   - **hasta**: permite seleccionar, si el evento se repite, la fecha de finalización.
   - **Caducidad**: permite configurar cuándo se debe borrar el evento del calendario.
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar** para guardar el elemento.

Introducir un nuevo aniversario

1. Seleccione una fecha del calendario.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo** → **Aniversario**.
3. Introduzca información o cambie la configuración:
   - **Ocasión**: permite introducir información sobre el aniversario.
   - **Fecha**: permite introducir la fecha.
   - **Alarma**: permite programar una alarma para el aniversario.
   - **antes**: permite establecer cuánto tiempo antes del evento sonará la alarma.
   - **hora de alarma**: permite introducir la hora a la que deberá sonar la alarma.
   - **Repetir cada año**: permite configurar el teléfono para que le recuerde el aniversario todos los años.
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Introducir una tarea

1. Seleccione una fecha del calendario.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo** → **Tarea**.
3. Introduzca información o cambie la configuración:
   - **Título**: permite introducir el título de la tarea.

- **Tarea**: permite introducir el contenido de la tarea.
- **Fecha inicio**: permite introducir la fecha de inicio.
- **Fecha límite**: permite introducir la fecha de finalización.
- **Prioridad**: permite seleccionar el nivel de prioridad.

4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Introducir una nota

1. Seleccione una fecha del calendario.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo** → **Nota**.
3. Escriba el texto de la nota y pulse [Abajo].
4. Escriba la fecha de la nota.
5. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Ver un elemento

Una vez que ha planificado actividades, aparecen corchetes en la esquina del cuadro de la fecha.

1. Seleccione una fecha del calendario para ver los elementos planificados para ese día.
2. Seleccione un elemento para ver los detalles.

Usar las opciones de los eventos

En la lista de elementos, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver**: permite acceder a los elementos almacenados en la fecha seleccionada.
- **Nuevo**: permite añadir un nuevo elemento.
- **Completo**/**Pendiente**: permite cambiar el estado de la tarea seleccionada.
- **Vista mes**: muestra la pantalla de vista la mensual.
- **Vista semana**: muestra la pantalla de la vista semanal.
- **Cambiar fecha**/**Cambiar fecha prevista**/**Cita**: permite cambiar la fecha del elemento.
- **Borrar**: permite borrar el elemento.
- **Borrar todo**: permite borrar todos los eventos del día seleccionado.
- **Enviar planificación**/**Enviar tarea**: permite enviar el elemento mediante mensaje de texto, correo electrónico, mensaje de archivos o Bluetooth.
- **Enviar memoria**: permite enviar la nota mediante mensaje de texto.

Vista semana *(Menú 7.3)*

Puede ver los elementos planificados para la semana seleccionada. El cuadro del cronograma indica que hay un elemento planificado. Seleccione la celda de la fecha que desea.

Actividades de hoy *(Menú 7.4)*

Use este menú para ver los eventos planificados para la semana seleccionada. Los siguientes iconos indican el tipo de evento:

- Elemento planificado
- Aniversario
- Tarea
- Nota

Si las opciones Repetir y Alarma están configuradas, se mostrarán los iconos y .

Seleccione un elemento para ver los detalles.

Cita *(Menú 7.5)*

Este menú muestra los elementos planificados creados. Si las opciones Repetir y Alarma están configuradas, se mostrarán los iconos y .

Seleccione un elemento planificado para ver los detalles.

Aniversario *(Menú 7.6)*

Este menú muestra los aniversarios creados. Si las opciones Repetir y Alarma están configuradas, se mostrarán los iconos y .

Seleccione un elemento de aniversario para ver los detalles.

Tarea *(Menú 7.7)*

Este menú muestra los elementos de tarea creados. Los iconos de la derecha indican la importancia: cuanto más bajo es el número del icono, más alta es la prioridad. Si la tarea se ha completado, aparecerá una marca en la casilla de verificación.

Seleccione una tarea para ver los detalles.

Nota *(Menú 7.8)*

Este menú muestra las notas creadas.

Seleccione un elemento de nota para ver los detalles.

Eventos perdidos *(Menú 7.9)*

Cuando no puede reconocer la alarma de una cita o un aniversario planificados, el teléfono guarda la alarma del evento hasta que se confirma.

1. Seleccione un elemento.
2. Pulse <**Confir.**> para confirmar el evento y borrarlo.

Estado memoria *(Menú 7.0)*

Use este menú para acceder a la información sobre la memoria de los elementos almacenados en el calendario.

Cámara *(Menú 8)*

Puede usar el módulo de cámara incorporado en el teléfono para tomar fotografías y grabar vídeos.

Para acceder a este menú, pulse [Centro] en el modo inactivo y seleccione **Cámara**. También puede mantener pulsada [ ] en el modo inactivo.

- No tome fotografías a nadie sin su permiso.
- No tome fotografías en lugares en que no se permiten cámaras.
- No tome fotografías en lugares en los que pueda interferir con la privacidad de otra persona.

Tomar una fotografía

Puede tomar fotografías en varios modos. Las fotografías de la cámara son archivos JPEG.

Si toma una fotografía con luz directa del sol o en lugares con mucha luz, es posible que aparezcan sombras.

1. Acceda al menú **Cámara** o mantenga pulsada [ ] en el modo inactivo.
2. Pulse [ ] para cambiar entre las lentes interiores y exteriores.
3. Realice los ajustes necesarios.
   - Pulse < > para acceder a las opciones de la cámara. ▶ sección siguiente
   - Use el teclado para cambiar la configuración de la cámara o para pasar a otros modos. ▶ p. 71
4. Pulse [Centro] para tomar una fotografía. La fotografía se guarda en la carpeta **Imágenes**.
5.

Para	Pulse
utilizar las opciones de las fotografías	<**Opcion.**>. ▶ p. 72
borrar la fotografía	<**Borrar**> y luego <**Sí**>.
volver al modo de captura	[Centro].

Usar las opciones de la cámara en el modo de captura

En el modo de captura, pulse < > para acceder a las siguientes opciones:

- **Hacer foto**: permite tomar una fotografía.
- **Grabar vídeo**: permite cambiar al modo de grabación.
- **Cambiar cámara**: permite cambiar entre la lente interior y exterior.
- **Ir a Fotos**: permite mostrar las fotos guardadas en la carpeta **Imágenes**.
- **Modo disparo**: permite tomar una fotografía en los siguientes modos:

Una fotografía: permite tomar una fotografía en el modo normal. Puede seleccionar si la cámara deberá guardar automáticamente la fotografía.

Disparos múltiples: permite tomar varias fotos instantáneas. Es posible seleccionar la cantidad de fotos instantáneas que sacará la cámara.

Foto mosaico: permite tomar varias fotografías instantáneas y guardarlas en un marco. Puede seleccionar el diseño.

- **Efectos**: permite cambiar el tono del color de la imagen.
- **Marcos**: permite aplicar un marco decorativo.
- **Temporizador**: permite definir el tiempo que debe transcurrir antes de que la cámara tome la fotografía.
- **Zoom**/**Ocultar zoom**: permite mostrar u ocultar la barra de control del zoom.
- **Brillo**/**Ocultar brillo**: permite mostrar u ocultar la barra de control del brillo.
- **Configuración cámara**: permite cambiar la configuración preestablecida para tomar una fotografía.

  Nombre predet: permite cambiar el prefijo predeterminado del nombre del archivo.

  Visor: permite seleccionar un modo de visualización previa: modo pantalla completa o modo normal.

  Sonido obtur: permite seleccionar un sonido de obturador de la cámara.

  Calidad de la captura: permite seleccionar la calidad de la imagen.

  Tamaño de imagen: permite seleccionar el tamaño de la imagen.

  Veloc. dispar. múltiples: permite seleccionar la velocidad del obturador entre cada toma en el modo de disparo múltiple.

  Fotómetro puntual: permite ajustar la exposición según un área específica de la imagen. Seleccione **Sí** para mostrar el marco del foco en el medio de la imagen y cambiar la exposición de acuerdo con el brillo del fragmento de la imagen dentro del marco.

  Contraste: permite ajustar el contraste de color de la fotografía. Puede hacer que su fotografía se vea más cálida o más fría.
- **Accesos directos de cámara**: permite ver las funciones de las teclas que puede utilizar en el modo de captura.

Usar el teclado en el modo de captura

Puede utilizar el teclado para personalizar la configuración de la cámara en el modo de captura.

Tecla	Función
Izquierda/ Derecha	Ajusta el brillo.

Tecla	Función
Arriba/ Abajo	Acerca o aleja la imagen.
▲	Gira la imagen verticalmente.
▼	Muestra la imagen como en un espejo.
1	Cambia al modo de grabación. ▶ p. 72
2	Cambia el tamaño de la imagen.
3	Cambia la calidad de la imagen.
4	Cambia el modo de disparo.
5	Cambia el tono de color o aplica un efecto especial.
7	Selecciona un marco decorativo.
8	Programa el temporizador.
0	Va a la carpeta **Imágenes**.
#	Cambia al modo de vista previa.

Usar las opciones de las fotografías

Después de guardar una fotografía, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Visor**: permite volver al modo de captura.
- **Ver**: permite acceder a una de las fotografías de los disparos múltiples.
- **Enviar**: permite enviar el archivo mediante mensaje multimedia, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Borrar**: permite borrar el archivo.
- **Definir como**: permite definir la fotografía como fondo de pantalla en el modo inactivo o como imagen de identificación del remitente para una entrada de Agenda.
- **Ir a Fotos**: permite acceder a la carpeta **Imágenes**. ▶ p. 59
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre del archivo.

Grabar un vídeo

Puede usar el teléfono como una cámara para grabar lo que aparece en ese momento en la pantalla de la cámara y, a continuación, guardarlo como un archivo de vídeo. La cámara produce videoclips 3GP.

1. Acceda al menú **Cámara** o mantenga pulsada [📷] en el modo inactivo.
2. Pulse [**1**] para pasar al modo de grabación.
3. Pulse [📷] para cambiar entre las lentes interiores y exteriores.
4. Realice los ajustes necesarios.
   - Pulse <⚙> para acceder a las opciones de la cámara. ▶ sección siguiente
   - Use el teclado para cambiar la configuración de la cámara o para pasar a otros modos. ▶ p. 74

5. Pulse [Centro] para comenzar la grabación.
   Para hacer una pausa, pulse <**Pausa**>.
6. Pulse [Centro] para detener la grabación. El vídeo se guardará automáticamente en la carpeta **Vídeos**.

7.

Para	**Pulse**
usar las opciones de vídeo	<**Opcion.**>. ▶ p. 74
borrar el videoclip	<**Borrar**> y, a continuación, <**Sí**>.
volver al modo de grabación	[Centro].

Usar las opciones de la cámara en el modo de grabación

En el modo de grabación, pulse < > para acceder a las siguientes opciones:

- **Grabar**: permite grabar un vídeo.
- **Hacer foto**: permite cambiar al modo de captura.
- **Cambiar cámara**: permite cambiar entre la lente interior y exterior.
- **Ir a Vídeos**: permite mostrar los videoclips guardados en la carpeta **Vídeos**.
- **Efectos**: permite cambiar el tono del color de la imagen.
- **Zoom**/**Ocultar zoom**: permite mostrar u ocultar la barra de control del zoom.
- **Brillo**/**Ocultar brillo**: muestra u oculta la barra de control del brillo.
- **Configuración vídeo**: permite cambiar los siguientes ajustes para grabar un vídeo:

  Nombre predet: permite cambiar el prefijo predeterminado del nombre del vídeo.

  Calidad: permite seleccionar la calidad de la imagen.

  Tiempo grabación: permite seleccionar un modo de grabación de vídeos.

  Seleccione **Para el mensaje** para grabar un vídeo que pueda enviarse en un mensaje multimedia.

  Seleccione **Normal** para grabar un vídeo dentro del límite de la memoria disponible. La cantidad de memoria utilizada determina la duración del vídeo.

  Tamaño: permite seleccionar el tamaño de la imagen.

  Grabación de audio: permite grabar un videoclip con sonido.
- **Accesos directos de videocámara**: permite ver las funciones de las teclas que puede utilizar en el modo de grabación.

Usar el teclado en el modo de grabación

Puede utilizar el teclado para personalizar las opciones de la cámara en el modo de grabación.

Tecla	Función
Izquierda/ Derecha	Ajusta el brillo.
Arriba/ Abajo	Acerca o aleja la imagen.
▲	Gira la imagen verticalmente.
▼	Muestra la imagen como en un espejo.
1	Cambia al modo de captura. ▶ p. 70
2	Cambia el tamaño del marco.
3	Cambia la calidad de la imagen.
4	Cambia el modo de grabación de vídeos.
5	Cambia el tono de color o aplica un efecto especial.
7	Silencia o activa el audio.
0	Va a la carpeta **Vídeos**.

Usar las opciones de los vídeos

Después de guardar un videoclip, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Reproducir**: permite reproducir el videoclip.
- **Visor**: permite volver al modo de grabación.
- **Enviar**: permite enviar el archivo mediante mensaje multimedia, correo electrónico, mensaje con archivos o Bluetooth.
- **Borrar**: permite borrar el archivo.
- **Ir a Vídeos**: permite acceder a la carpeta **Vídeos**. ▶ p. 61
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre del archivo.

Ajustes *(Menú 9)*

Use este menú para personalizar la configuración del teléfono. Esta función también permite reestablecer los valores predeterminados.

Para acceder a este menú, pulse [Centro] en el modo inactivo y seleccione **Ajustes**.

Modos *(Menú 9.1)*

Use este menú para ajustar y personalizar los tonos del teléfono para diferentes eventos o situaciones.

Editar un perfil

1. Desplácese hasta el perfil deseado.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Editar**.
3. Modifique la configuración de sonido:
   - **Tipo alerta llamada**: permite seleccionar un tipo de alerta para el timbre de llamada.

- **Tono de llamada voz**: permite seleccionar un tono de llamada para las llamadas de voz.
- **Tono de videollamada**: permite seleccionar un tono de llamada para las videollamadas.
- **Volumen de tono**: permite ajustar el volumen del timbre de llamadas.
- **Tipo de alerta de mensaje**: permite seleccionar un tipo de alerta para el timbre de los mensajes.
- **Tono de alerta de mensaje**: permite seleccionar un tono de alerta para los mensajes.
- **Repetición de alerta de mensaje**: permite seleccionar si el teléfono deberá repetir el aviso de un nuevo mensaje.
- **Sonidos del teléfono**: permite activar y desactivar los diversos sonidos del teléfono.

  Todo activado: permite activar todos los tonos.

  Avisos autom. buzón: permite configurar el teléfono para que emita un sonido cuando aparezca una ventana emergente.

  Tono control tiempo: permite configurar el teléfono para que emita un sonido cada un minuto durante una llamada saliente, a fin de mantenerlo informado sobre la duración de la llamada.

  Tono conexión llamada: permite configurar el teléfono para que emita un sonido cuando la llamada se conecte al sistema.

  Tono de fin llamada: permite configurar el teléfono para que emita un sonido cuando la otra persona finalice la llamada o cuando la señal se debilite.

  Encendido/apagado: permite configurar el teléfono para emita un sonido cuando se lo encienda o apague.

  Alertas en llamada: permite configurar el teléfono para que emita un sonido si recibe un mensaje nuevo o si debe sonar una alarma durante una llamada.
- **Tonos tecl.**: permite seleccionar el tono que suena cuando pulsa una tecla.
- **Vol. teclado**: permite ajustar el volumen de los tonos de las teclas.
- **Modo respuesta llamada** (para En el coche): permite configurar cómo responder a una llamada entrante.

4. Cuando haya terminado, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Guardar**.

Cambiar el perfil activo

En la lista de perfiles, seleccione el perfil deseado.

Hora y fecha *(Menú 9.2)*

Use este menú para cambiar la fecha y la hora que aparecen en el teléfono. Antes de definir la hora y la fecha, debe especificar su zona horaria en el menú **Reloj mundial**. ▶ p. 41

- **Hora**: permite escribir la hora actual.

- **Fecha**: permite escribir la fecha actual.
- **Formato horario**: permite seleccionar el formato horario de 12 horas o 24 horas.
- **Formato fecha**: permite seleccionar un formato para la fecha.
- **Horario de verano**: permite aplicar el ahorro de luz solar.
- **Actualización automática**: permite recibir información sobre la hora desde la red.

Teléfono *(Menú 9.3)*

Puede personalizar diversas funciones del sistema del teléfono para adaptarlas a sus preferencias.

Idioma *(Menú 9.3.1)*

Use este menú para seleccionar uno de los diversos idiomas para el texto de pantalla o para el modo entrada T9.

Accesos directos *(Menú 9.3.2)*

Puede usar las teclas de desplazamiento como teclas de acceso directo a menús específicos en el modo inactivo. Use este menú para asignar un acceso directo a una tecla.

Asignar un menú de acceso directo

1. Seleccione la tecla que usará como tecla de acceso directo.
2. Seleccione el menú que se asignará a la tecla.

Usar las opciones de los accesos directos

En la pantalla Accesos directos, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Asignar**: permite asignar un menú de acceso directo.
- **Cambiar**: permite modificar la asignación del menú del acceso directo.
- **Quitar**: permite desactivar el acceso directo asignado a la tecla seleccionada.
- **Quitar todo**: permite desactivar todos los accesos directos asignados.

Bloqueo automático del teclado *(Menú 9.3.3)*

Use este menú para configurar el teléfono para que el teclado se bloquee automáticamente cuando se apague la pantalla.

Contesta cualquiera *(Menú 9.3.4)*

Use este menú para responder una llamada entrante pulsando cualquier tecla, excepto <**Rechaz.**> y [ ].

Tecla Volumen *(Menú 9.3.5)*

Use este menú para definir si el teléfono deberá silenciar el timbre o rechazar una llamada al mantener pulsada [ ] cuando reciba una llamada.

Gestión de claves *(Menú 9.3.6)*

Use este menú para gestionar las claves adquiridas para activar los contenidos multimedia bloqueados por los sistemas DRM.

Pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Ver**/**Reproducir**/**Vista previa**: abre el elemento correspondiente.
- **Borrar**: permite borrar la clave de licencia seleccionada.
- **Ir a Administrador de archivos**: permite cambiar al menú **Gestor de archivos**.
- **Detalles**: permite mostrar las propiedades de la clave de licencia.

Pantalla *(Menú 9.4)*

Use este menú para cambiar los ajustes de la pantalla y de la luz de fondo.

Mensaje de bienvenida *(Menú 9.4.1)*

Use este menú para escribir el mensaje de bienvenida que se muestra rápidamente cuando se enciende el teléfono.

Fondo *(Menú 9.4.2)*

Use este menú cambiar la imagen de fondo que aparece en la pantalla en el modo inactivo.

Brillo pantalla *(Menú 9.4.3)*

Use este menú ajustar el brillo de la pantalla para diferentes condiciones de luz.

Iluminación *(Menú 9.4.4)*

Use este menú para cambiar la configuración de la iluminación de la pantalla.

- **Sí**: permite seleccionar el tiempo que desea que la iluminación permanezca encendida.
- **Atenuar**: permite seleccionar el tiempo que desea que la pantalla permanezca en modo de iluminación atenuada después de que se apague la iluminación. Después del tiempo especificado, la pantalla se apaga.

Pantalla de marcación *(Menú 9.4.5)*

Use este menú para seleccionar el color y tamaño de la fuente de los números introducidos y el color de fondo de la pantalla durante la marcación.

Llamar *(Menú 9.5)*

Use este menú para acceder a los servicios de la red. Póngase en contacto con el proveedor de servicios para comprobar la disponibilidad del servicio y suscribirse, si así lo desea.

Mostrar mi número *(Menú 9.5.1)*

Este servicio de red permite impedir que su número de teléfono aparezca en el teléfono de la persona a la que llama. Si selecciona **Mediante la red**, el teléfono utilizará los ajustes predeterminados proporcionados por la red.

☑ Algunas redes no permiten que el usuario cambie esta opción.

Desvío de llamadas *(Menú 9.5.2)*

Este servicio de red redirecciona las llamadas entrantes al número de teléfono que se especifique.

1. Seleccione el tipo de llamadas que desea desviar.
2. Seleccione una opción de desvío de llamadas:
   - **Siempre**: desvía las llamadas.
   - **Si ocupado**: desvía las llamadas cuando está ocupado con otra llamada.
   - **Si no responde**: desvía las llamadas si no contesta el teléfono.
   - **Si no localizable**: desvía las llamadas si no está en un área de cobertura del proveedor de servicios o si el teléfono está apagado.
   - **Cancelar todo**: permite cancelar todas las opciones de desvío de llamadas.
3. Introduzca el número al que se van a desviar las llamadas en la línea **Desviar a**.
4. Si seleccionó **Si no responde**, vaya a la línea **Tiempo de espera** y seleccione el tiempo que la red debe esperar antes de desviar la llamada.
5. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Activado**. Para desactivar el desvío de llamadas, seleccione **Desactivar**.

Restricción de llamadas *(Menú 9.5.3)*

Este servicio de red permite restringir las llamadas.

1. Seleccione el tipo de llamadas que desea restringir.
2. Seleccione una opción de restricción de llamadas:
   - **Todas salientes**: prohíbe todas las llamadas salientes.
   - **Internacionales salientes**: prohíbe las llamadas internacionales.
   - **Intern. exc. a red propia**: sólo permite realizar llamadas a números que pertenezcan al país en el que está cuando está en el extranjero y a su país de origen.
   - **Todas entrantes**: prohíbe las llamadas entrantes.
   - **Entrantes en itinerancia**: prohíbe las llamadas entrantes cuando utiliza el teléfono fuera del área de servicio de su país.
   - **Cancelar todo**: permite cancelar todos los ajustes de restricción de llamadas. Las llamadas se pueden enviar y recibir normalmente.
3. Introduzca la contraseña de restricción de llamadas provista por su proveedor de servicios.
4. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Activado**. Para desactivar la restricción de llamadas, seleccione **Desactivar**.

☑ Puede cambiar la contraseña de restricción de llamadas provista por su proveedor de servicios. En la lista de tipo de llamada, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Camb. contraseña**.

Llamada en espera *(Menú 9.5.4)*

Este servicio de red le informa si alguien intenta ponerse en contacto con usted cuando está atendiendo otra llamada.

1. Seleccione el tipo de llamadas a las que aplicará la función de llamada en espera.
2. Pulse <**Opcion.**> y seleccione **Activado**. Para desactivar la llamada en espera, seleccione **Desactivar**.

Rellamada auto *(Menú 9.5.5)*

Use este menú para configurar el teléfono para que realice hasta diez intentos de llamar a un número de teléfono después de una llamada fallida.

Grupo cerrado de usuarios *(Menú 9.5.6)*

Use este menú para restringir las llamadas entrantes y salientes del grupo de usuarios seleccionado. Para obtener más información acerca de cómo crear un grupo cerrado de usuarios, póngase en contacto con el proveedor de servicios.

- **Activar grupo**: permite activar números de índice de un grupo cerrado de usuarios.
- **Acceso exterior**: permite realizar llamadas a números distintos de los asignados para el grupo cerrado de usuarios. Esta función depende de las características de la suscripción al grupo cerrado de usuarios.
- **Grupo predeterminado**: permite habilitar el grupo cerrado de usuarios predeterminado, en caso de lo haya establecido con el proveedor de servicios. Cuando realice una llamada, tendrá la posibilidad de usar el grupo cerrado de usuarios predeterminado, en lugar de seleccionar uno de la lista.
- **Índice de grupos**: permite agregar, borrar o activar números de índice de un grupo de usuarios cerrado.

Videollamada *(Menú 9.5.7)*

Use este menú para cambiar la configuración predeterminada de la función de videollamada.

- **Mostrar mi imagen**: permite cambiar la configuración de la videocámara para la recepción de videollamadas.

  Opcionalmente: permite seleccionar si la cámara se utilizará cada vez que responda una videollamada.

  Siempre: siempre se utilizará la cámara.
- **Reintentar**: permite configurar cómo volver a intentar cuando el teléfono no pueda realizar una videollamada mediante mensaje multimedia o llamada de voz.

Conectividad *(Menú 9.6)*

Use este menú para establecer las opciones de conexión disponibles en el teléfono.

Bluetooth *(Menú 9.6.1)*

Cuando usa la tecnología Bluetooth, puede conectar el teléfono de manera inalámbrica a otros dispositivos Bluetooth e intercambiar datos, hablar con las manos libres o controlar el teléfono de manera remota.

La tecnología Bluetooth permite realizar conexiones inalámbricas libres entre dispositivos que son compatibles con Bluetooth dentro de un rango de 10 metros. Como los dispositivos se comunican mediante ondas de radio, no es necesario que estén frente a frente.

- Si hay obstáculos entre los dispositivos, es posible que disminuya la distancia operativa máxima.
- Se recomienda no utilizar la función Bluetooth cuando se usan funciones multimedia, como la grabadora, la cámara y el reproductor, o viceversa, para obtener un mejor funcionamiento.
- Es posible que algunos dispositivos no sean compatibles con el teléfono.

Configurar la función Bluetooth

El menú **Bluetooth** incluye las siguientes opciones:

- **Activación**: permite activar o desactivar la función Bluetooth.
- **Mis dispositivos**: permite buscar dispositivos Bluetooth a los que se pueda conectar.
- **Visibilidad de mi teléfono**: permite que otros dispositivos Bluetooth puedan detectar su teléfono.
- **Nombre de mi teléfono**: permite asignar un nombre de dispositivo Bluetooth al teléfono, que luego aparecerá en los otros dispositivos.
- **Modo seguro**: permite determinar si el teléfono deberá solicitar su confirmación cuando otros dispositivos accedan a sus datos.
- **Servicio Bluetooth**: permite mostrar los servicios Bluetooth que están disponibles.

Buscar y conectar un dispositivo Bluetooth

1. En las opciones de configuración de Bluetooth, seleccione **Mis dispositivos**.
2. Seleccione **Buscar nuevo dispositivo**.

   Después de la búsqueda, aparecerá una lista de los dispositivos a los que puede conectarse. Los siguientes iconos indican el tipo de dispositivo:

   - Teléfono móvil
   - PDA
   - Ordenador
   - Impresora
   - Kit de manos libres para automóviles o auriculares
   - Dispositivo desconocido

   El color del icono indica el estado del dispositivo:

   - Gris para los dispositivos que no están conectados.
   - Azul para los dispositivos que están conectados.

- Rojo para los dispositivos que están conectados actualmente al teléfono.

3. Seleccione un dispositivo.
4. Introduzca un código PIN para Bluetooth y pulse <**OK**>. Este código se usa sólo una vez y no es necesario que lo memorice.

   Cuando el dueño del otro dispositivo introduzca el mismo código, se completará la conexión.

☑ Algunos dispositivos, especialmente los auriculares y los kits de manos libres para automóviles, pueden tener un PIN fijo para Bluetooth, como **0000**. Si el otro dispositivo tiene un código, deberá introducirlo.

Usar las opciones de los dispositivos

En la lista de dispositivos, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Examinar dispositivo**: permite buscar datos en el dispositivo seleccionado y e importarlos directamente al teléfono.
- **Conectar**: permite conectar los auriculares o el kit de manos libres para automóviles.
- **Desconectar**: permite finalizar la conexión con el dispositivo conectado.
- **Autorizar dispositivo**/**Cancelar autorización de dispositivo**: permite determinar si se le pedirá permiso para establecer la conexión cuando otros dispositivos intenten conectarse con su teléfono.
- **Borrar**: permite borrar el dispositivo seleccionado o todos los dispositivos de la lista.
- **Cambiar nombre**: permite cambiar el nombre del dispositivo conectado.

Enviar datos mediante Bluetooth

1. Active la función Bluetooth.
2. Seleccione la aplicación en la cual está guardado el elemento que desea enviar.
3. Desplácese hasta el elemento que desea y pulse <**Opcion.**>.
4. Seleccione **Enviar** (**tarjeta de nombre**/**planificación**/**tarea**) → **vía bluetooth**.

   El teléfono busca dispositivos dentro del rango de alcance y muestra una lista de los dispositivos disponibles.
5. Seleccione un dispositivo.
6. Si es necesario, introduzca el PIN de Bluetooth necesario para la conexión y pulse <**OK**>.

Recibir datos mediante Bluetooth

Para recibir datos mediante Bluetooth, debe estar activada la función Bluetooth del teléfono y su visibilidad debe estar habilitada.

Si un dispositivo Bluetooth no autorizado envía datos al teléfono, pulse <**Sí**> para permitir que el dispositivo acceda al teléfono.

Red *(Menú 9.6.2)*

Use este menú para cambiar la configuración para conectarse a la red móvil.

- **Selección de red**: permite seleccionar de manera automática o manual la red que se utilizará cuando esté fuera del área de cobertura local. Sólo puede seleccionar una red distinta de la red nacional si existe un acuerdo válido de intercambio con la red local.
- **Modo de red**: permite seleccionar la red que se utilizará.

  Automática: el teléfono busca las redes disponibles.

  GSM 900/1800: el teléfono opera en la red GSM 900/1800 combinada.

  GSM 1900: el teléfono opera en la red GSM 1900. Esta opción sólo está disponible en los Estados Unidos.

  UMTS: el teléfono opera en las redes UMTS (red 3G). Puede obtener una mayor velocidad de conexión que con las redes de generación inferior y utilizar servicios avanzados de información y de datos, por ejemplo, videollamadas.

Conexiones *(Menú 9.6.3)*

Use este menú para crear y personalizar los perfiles que contengan la configuración para conectar el teléfono a la red. Necesitará esta configuración para usar el explorador WAP o para enviar mensajes multimedia o correos electrónicos.

☑ De forma predeterminada, el teléfono está configurado con conexión a la red. Si cambia la configuración sin consultarlo previamente con el proveedor de servicios, es posible que las funciones del explorador WAP, los mensajes multimedia y el correo electrónico no funcionen correctamente.

Crear un perfil

1. Pulse <**Nuevo**>. Si ya se guardó un perfil, pulse <**Opcion.**> y seleccione **Nuevo**.
2. Especifique los parámetros del perfil:
   - **Establecer nombre**: escriba un nombre para el perfil.
   - **Nombre de acceso**: introduzca el nombre del punto de acceso utilizado para la dirección de la puerta de acceso de la red GPRS.
   - **Tipo de autorización**: seleccione el tipo de autenticación utilizada.
   - **ID de usuario**: escriba la identificación de acceso.
   - **Contraseña**: escriba la contraseña.
   - **Protocolo**: seleccione el protocolo entre **WAP**, **HTTP** u **Otros**.
   - **URL de inicio**: escriba la dirección URL de la página que utilizará como página de inicio.
   - **Dirección de puerta de enlace**: (sólo para WAP) introduzca la dirección de la puerta de enlace del servidor proxy.

- **Conexión segura**: (sólo para WAP) active o desactive el modo seguro.
- **Dirección de proxy**/**Port**: (sólo para HTTP) especifique la dirección del servidor proxy y el puerto.
- **Hora (seg)**: especifique el tiempo de espera de inicio de sesión. Una vez transcurrido dicho período, la red se desconectará si no hubo tráfico de datos.
- **Config. avanzada**: incluye las siguientes opciones:

  IP estático: especifique si desea introducir manualmente una dirección IP. Consulte la opción IP del teléfono local. Si desea que el servidor asigne automáticamente la dirección IP, quite la marca de selección.

  IP de teléfono local: escriba la dirección IP proporcionada por el operador de red si ha seleccionado la opción IP estático.

  DNS estático: especifique si desea introducir manualmente la dirección del servidor de nombre de dominio (DNS, Domain Name Server). Consulte la opción **Servidor 1**/**Servidor 2**.

  Si desea que el servidor asigne automáticamente la dirección, quite la marca de selección.

  Servidor 1/**Servidor 2**: introduzca las direcciones del servidor de nombre de dominio (DNS, Domain Name Server).

  Clase de tráfico: seleccione la clase de tráfico si ha seleccionado la red PS.

3. Pulse <**Guard.**> para guardar el perfil.

Usar las opciones del perfil

En la lista de perfiles, pulse <**Opcion.**> para acceder a las siguientes opciones:

- **Editar**: permite modificar el perfil seleccionado.
- **Nuevo**: permite añadir un nuevo perfil.
- **Renombrar**: permite cambiar el nombre del perfil.
- **Borrar**: permite borrar el perfil.
- **Restaurar**: permite restaurar la configuración cambiada al estado predeterminado.

Aplicaciones *(Menú 9.7)*

Puede personalizar la configuración para utilizar las aplicaciones disponibles en el teléfono.

Internet *(Menú 9.7.1)*

Use este menú para seleccionar el perfil de conexión que usará para acceder a Internet. También puede crear o modificar un perfil. ▶ p. 82

Mensajes *(Menú 9.7.2)*

Use este menú para cambiar la configuración predeterminada de la función de mensajes. ▶ p. 54

Agenda *(Menú 9.7.3)*

Use este menú para cambiar la configuración de Agenda. ▶ p. 37

Cámara *(Menú 9.7.4)*

Use este menú para cambiar la configuración predeterminada para tomar fotografías. ▶ p. 71

Cámara de vídeo *(Menú 9.7.5)*

Use este menú para cambiar la configuración predeterminada para grabar clips de vídeo. ▶ p. 73

Grabador de voz *(Menú 9.7.6)*

Use este menú para cambiar la configuración predeterminada para el grabador de voz. ▶ p. 41

Reproductor *(Menú 9.7.7)*

Use este menú para cambiar la configuración predeterminada para reproducir archivos multimedia en el reproductor. ▶ p. 39

VOD *(Menú 9.7.8)*

Use este menú para activar un perfil de conexión que usará para acceder a los servidores de vídeo en directo que utilizan servicios VOD. Además puede crear o modificar un perfil. ▶ p. 82

Seguridad *(Menú 9.8)*

Use este menú para proteger el teléfono del uso no autorizado mediante la administración de los diversos códigos de acceso del teléfono y de la tarjeta USIM/SIM.

☑ Si introduce un código PIN/PIN2 incorrecto tres veces seguidas, la tarjeta USIM/SIM se bloqueará. Para desbloquearla, deberá introducir el código PUK/PUK2 (clave personal de desbloqueo). El operador de red le proporcionará los códigos.

Bloqueo teléfono *(Menú 9.8.1)*

Use este menú para proteger el teléfono contra el uso no autorizado. Cuando esta función está activada, deberá introducir una contraseña de 4 a 8 dígitos cada vez que encienda el teléfono.

La contraseña predefinida es **00000000**. Para cambiarla, utilice el menú **Cambiar contraseña tfno**.

Bloqueo SIM *(Menú 9.8.2)*

La función Bloqueo SIM permite que su teléfono trabaje sólo con la tarjeta USIM/SIM actual, ya que asigna un código de bloqueo de USIM/SIM. Deberá introducir el código de bloqueo de USIM/SIM para usar una tarjeta USIM/SIM diferente.

Bloqueo PIN *(Menú 9.8.3)*

El número de identificación personal (PIN) de 4 a 8 dígitos protege su tarjeta USIM/SIM contra el uso no autorizado. Cuando esta función está activada, se le solicita el PIN cada vez que enciende el teléfono.

Modo FDN *(Menú 9.8.4)*

Si la tarjeta USIM/SIM lo admite, el modo de número de marcación fija (FDN, Fixed Dialling Number) permite restringir las llamadas salientes a un grupo limitado de números de teléfono. Cuando esta función está activada, puede hacer llamadas sólo a los números de teléfono almacenados en la tarjeta USIM/SIM. Para usar esta función, debe introducir el PIN2.

Cambiar contraseña tfno *(Menú 9.8.5)*

Use este menú para cambiar la contraseña del teléfono.

Bloqueo de privacidad *(Menú 9.8.6)*

Use este menú para bloquear sus mensajes, contenidos multimedia, entradas de Agenda y registros de llamadas. Cuando se activa una opción de bloqueo, debe introducir la contraseña del teléfono para acceder a los elementos bloqueados.

Cambiar PIN *(Menú 9.8.7)*

Use este menú para cambiar el PIN. Para usar esta función, debe estar habilitada la función Bloqueo PIN.

Cambiar PIN2 *(Menú 9.8.8)*

Si la tarjeta USIM/SIM lo admite, la función Cambiar PIN2 modifica el PIN2 actual.

Estado memoria *(Menú 9.9)*

Use este menú para controlar la cantidad de memoria usada para el almacenamiento de datos, como por ejemplo, elementos de mensajes de texto, mensajes multimedia, correo electrónico, mensajes del navegador, gestor de archivos, agenda y organizador. También puede ver la cantidad de memoria compartida.

Configuración del operador *(Menú 9.0)*

Use este menú para configurar un proveedor de servicio según la tarjeta SIM que está usando.

Cuando selecciona un proveedor de servicio, el teléfono se apaga automáticamente y se enciende nuevamente. Puede ver los perfiles correspondientes al proveedor de servicio en los menús de conexión.

Es posible que este menú no se muestre, de acuerdo con el proveedor del servicio.

Restablecer configuración *(Menú 9.∗)*

Use este menú para restablecer la configuración del teléfono que ha modificado y borrar los datos que ha añadido.

1. Introduzca la contraseña del teléfono y pulse <**Confir.**>.

   ☑ La contraseña predefinida es **00000000**. Puede cambiar esta contraseña. ▶ p. 85

2. Pulse <**Sí**> para confirmar que desea restablecer la configuración.

Solución de problemas

Ayuda y necesidades personales

Para ahorrar el tiempo y el coste de una llamada innecesaria al servicio de atención al cliente, realice las verificaciones sencillas de esta sección antes de contactar a un servicio profesional.

Al encender el teléfono, pueden aparecer los siguientes mensajes:

"Inserte tarj. SIM/USIM"

- Compruebe que la tarjeta SIM esté instalada correctamente.

"Bloqueo teléfono"

- Se ha activado la función de bloqueo automático. Debe introducir la contraseña del teléfono para poder usarlo.

"Bloqueo PIN"

- Es la primera vez que utiliza el teléfono. Debe introducir el PIN suministrado con la tarjeta SIM.
- La función Bloqueo PIN está activada. Cada vez que encienda el teléfono, deberá introducir el PIN. Para desactivar esta función, utilice el menú **Bloqueo PIN**.

"Bloqueo PUK"

- El PIN se introdujo tres veces seguidas incorrectamente y ahora el teléfono está bloqueado. Introduzca el código PUK suministrado por el proveedor de servicios.

Aparece "Sin servicio", "Fallo de red" o "No realizado"

- Se perdió la conexión de red. Es posible que se encuentre en un área de señal débil. Muévase e inténtelo de nuevo.
- Está intentado acceder a una opción a la que no se ha suscrito con el proveedor de servicios. Para obtener más información, póngase en contacto con el proveedor de servicios.

Introdujo un número pero no se marcó

- Asegúrese de pulsar [ ].
- Asegúrese de acceder a la red de telefonía móvil correcta.
- Controle que no haya establecido la opción de restricción de llamadas salientes.

El interlocutor no puede ponerse en contacto con usted

- Controle que el teléfono esté encendido. (Mantenga pulsada [ ] durante más de 2 segundos).
- Asegúrese de acceder a la red de telefonía móvil correcta.
- Controle que no haya establecido la opción de restricción de llamadas entrantes.

El interlocutor no escucha lo que usted dice

- Asegúrese de encender el micrófono.
- Asegúrese de colocar el teléfono lo suficientemente cerca de la boca. El micrófono está situado en la parte inferior del teléfono.

El teléfono emite sonidos y aparece el mensaje "Batería baja" en la pantalla

- La batería no está suficientemente cargada. Recargue la batería.

La calidad de sonido de la llamada es insuficiente

- Controle el indicador de cobertura de la pantalla ( ). La cantidad de barras indica el nivel de cobertura, que puede ser alto ( ) o bajo ( ).
- Mueva el teléfono o acérquese a una ventana si está en un edificio.

Al recuperar una entrada de Agenda, no se marca ningún número

- Use la función **Buscar contacto** para asegurarse de que ha guardado el número correctamente.
- Si es necesario, vuelva a guardar el número.

La batería no se carga correctamente o el teléfono se apaga solo algunas veces

- Limpie los contactos de carga del teléfono y de la batería con un paño suave.

Si las indicaciones anteriores no ayudan a resolver el problema, apunte:

- El modelo y el número de serie del teléfono.
- Los detalles de la garantía.
- Una descripción clara del problema.

A continuación, póngase en contacto con el distribuidor local o con el servicio de posventa de Samsung.

Información sobre salud y seguridad

Información sobre el Certificado SAR

Este teléfono cumple los requisitos de la Unión Europea (UE) relativos a la exposición de ondas de radio.

Su teléfono móvil es un radiotransmisor y un radiorreceptor. Está diseñado y fabricado para no sobrepasar los límites de exposición a la energía de radiofrecuencia (RF) recomendados por el Consejo de la Unión Europea. Estos límites forman parte de unas directrices exhaustivas y establecen los niveles permitidos de energía de RF para la población. Estas directrices las han desarrollado organizaciones científicas independientes a través de evaluaciones periódicas de estudios científicos. Los límites contienen unos márgenes de seguridad considerables para garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad y su estado de salud.

El estándar de exposición de los teléfonos móviles emplea una unidad de medición llamada SAR (Specific Absorption Rate, Tasa de absorción específica).

El límite SAR recomendado por el Consejo de la Unión Europea es 2,0 W/kg.*

El valor máximo SAR para este modelo de teléfono es 0,597 W/kg.

Las pruebas SAR se efectúan en posiciones de funcionamiento estándares, mientras que el teléfono transmite al máximo nivel de potencia certificado de potencia en todas las bandas de frecuencia probadas. Aunque la SAR se determina con el máximo nivel de potencia certificado, el nivel SAR real del teléfono en funcionamiento suele estar bastante por debajo del valor máximo.

Esto se debe a que el teléfono está diseñado para funcionar a diversos niveles de potencia y para emplear exclusivamente la potencia necesaria para conectarse con la red. En general, cuanto más cerca esté de una antena de móvil, menor es la emisión de energía del teléfono.

Antes de poner a la venta un nuevo modelo de teléfono, se debe demostrar que cumple la directiva europea sobre equipos terminales de telecomunicaciones (R&TTE). Esta directiva contempla como requisito esencial la protección de la salud y la seguridad del usuario y de cualquier otra persona.

* El límite SAR para los teléfonos móviles que utiliza la población es de 2,0 vatios/kilogramo (W/kg) de media sobre diez gramos de tejido corporal. El límite incorpora un margen de seguridad considerable que aporta protección adicional para la población y tiene en cuenta cualquier variación de las medidas. Los valores SAR pueden modificarse dependiendo de los requisitos de los informes nacionales y de la banda de red.

Precauciones al usar las baterías

- No utilice nunca ningún cargador o batería que estén dañados de alguna manera.
- Utilice la batería sólo para su finalidad prevista.
- Si utiliza el teléfono cerca de la estación base de la red, éste emplea menos energía; los tiempos en espera y de llamada resultan enormemente afectados por la intensidad de la señal de la red móvil y por los parámetros establecidos por el operador de red.
- Los tiempos de carga de la batería dependen de la carga de la batería restante y del tipo de batería y cargador que se utilicen. La batería puede cargarse y descargarse cientos de veces, pero se irá desgastando gradualmente. Cuando el tiempo de funcionamiento (tiempo de llamada y tiempo en espera) sea perceptiblemente inferior a lo normal, es el momento de comprar una nueva batería.
- Si no se utiliza, una batería totalmente cargada se descargará sola con el tiempo.
- Utilice sólo baterías autorizadas por Samsung y recárguelas sólo con cargadores autorizados por Samsung. Cuando el cargador no se esté utilizando, desconéctelo de la fuente de alimentación. No deje la batería conectada a un cargador durante más de una semana, ya que la sobrecarga puede acortar su vida útil.
- Las temperaturas extremas afectan a la capacidad de carga de la batería: puede que primero sea necesario enfriarla o calentarla.

- No deje la batería en lugares muy cálidos o fríos, como en un coche en verano o en invierno, ya que reducirá la capacidad y la vida útil de la batería. Intente siempre mantener la batería a temperatura ambiente. Un teléfono con una batería caliente o fría podría no funcionar temporalmente, incluso si la batería está totalmente cargada. A las baterías de Li-ion les afectan particularmente las temperaturas por debajo de 0 °C (32 °F).
- No cortocircuite la batería. Se puede producir un cortocircuito accidental cuando un objeto metálico (una moneda, un clip o un bolígrafo) provoca una conexión directa entre los bornes + y - de la batería (las bandas metálicas situadas en la batería), por ejemplo, si lleva una batería de repuesto en un bolsillo o una bolsa. El cortocircuito de los bornes puede dañar la batería o el objeto que provoca el cortocircuito.
- Deshágase de las baterías usadas de acuerdo con la normativa local. Recíclelas siempre. No tire las baterías al fuego.

Seguridad en la carretera

El teléfono inalámbrico le ofrece la oportunidad de comunicarse por voz casi en cualquier parte y en cualquier momento. No obstante, las ventajas de la comunicación a través de los teléfonos inalámbricos conllevan una responsabilidad que todo usuario debe recordar.

Cuando conduce, la conducción es la primera responsabilidad. Cuando utilice el teléfono móvil en el coche, asegúrese de que cumple las normativas en vigor de la zona o país determinado.

Entorno operativo

Recuerde que debe cumplir cualquier normativa especial en vigor en cualquier área y desconecte siempre el teléfono cuando esté prohibido su uso o cuando pueda provocar interferencias o peligros.

Cuando conecte el teléfono o cualquier accesorio a otro dispositivo, lea la guía de usuario para conocer las instrucciones de seguridad detalladas. No conecte productos incompatibles.

Como sucede con otros equipos de radiotransmisión móviles, se recomienda que para que el equipo funcione correctamente y para la seguridad del usuario, sólo se utilice el equipo en posición normal de funcionamiento (es decir, cerca de la oreja con la antena por encima del hombro).

Dispositivos electrónicos

La mayor parte de los equipos electrónicos modernos se encuentran protegidos de las señales de radiofrecuencia (RF). Sin embargo, algunos equipos electrónicos carecen de esta protección contra las señales RF que emite su teléfono móvil. Consulte al fabricante la existencia de otras alternativas.

Marcapasos

Los fabricantes de marcapasos recomiendan mantener una separación mínima de 15 cm entre el teléfono móvil y el marcapasos para evitar posibles interferencias con este último. Estas recomendaciones obedecen a investigaciones independientes y a recomendaciones de Wireless Technology Research (Investigación sobre tecnología inalámbrica).

Si cree que puede estar teniendo lugar alguna interferencia, apague el teléfono inmediatamente.

Audífonos

Algunos teléfonos móviles pueden producir interferencias en ciertos tipos de audífonos. En caso de que se produzca dicha interferencia, deberá consultar al fabricante de su audífono si existe alguna alternativa.

Otros dispositivos médicos

Si utiliza otros dispositivos médicos, póngase en contacto con el fabricante de dichos dispositivos para determinar si se encuentran protegidos de la manera adecuada contra la energía de RF externa.

Su médico podrá ayudarle a obtener esta información.

Apague el teléfono en instalaciones de asistencia sanitaria cuando así se indique en los letreros de dichas zonas.

Vehículos

Las señales de RF pueden afectar a los sistemas electrónicos de los vehículos de motor que no se hayan instalado correctamente o que no se encuentren protegidos de forma adecuada contra ellas. Consulte al fabricante o al representante de su vehículo.

Asimismo, deberá consultar al fabricante de cualquier equipo que se haya añadido a su vehículo.

Instalaciones con recomendaciones

Apague el teléfono en cualquier instalación que se indique a tal efecto.

Entornos potencialmente explosivos

Apague su teléfono cuando se encuentre en un entorno potencialmente explosivo y siga todas las señales e instrucciones indicadas. Cualquier chispa en esa zona podría producir alguna explosión o incendio y causar lesiones corporales o incluso la muerte.

Es recomendable que los usuarios apaguen el teléfono mientras se encuentren en una gasolinera (estación de servicio). También se recuerda a los usuarios la necesidad de cumplir las restricciones sobre el uso de equipos de radio en depósitos de combustible (áreas de almacenaje y distribución de combustible), plantas químicas o cuando existen operaciones de voladura en proceso.

Las áreas que tienen entornos potencialmente explosivos se encuentran con frecuencia identificadas con claridad, aunque no siempre es así. Pueden ser lugares como la cubierta inferior de un barco, instalaciones de transferencia o almacenamiento de productos químicos,vehículos que utilizan gas licuado de petróleo (como propano o butano), áreas en las cuales el aire contiene productos químicos o partículas como, por ejemplo, granos, polvo o metal en polvo, y en otras áreas en donde normalmente se le advertiría que apague el motor de su vehículo.

Llamadas de emergencia

Este teléfono, como cualquier teléfono móvil, utiliza señales de radio, redes móviles y de tierra, y las funciones programadas por el usuario, que no garantizan la conexión en todas las condiciones. Por tanto, no debe confiar nunca exclusivamente en un teléfono móvil para las comunicaciones esenciales (por ejemplo, urgencias médicas).

Recuerde que, para realizar o recibir cualquier llamada, el teléfono debe estar encendido y en el área de servicio con una intensidad de señal móvil adecuada. Las llamadas de emergencia podrían no ser posibles en todas las redes de telefonía móvil o cuando se están utilizando ciertos servicios de red y/o opciones del teléfono. Consulte a su proveedor de servicios.

Para efectuar una llamada de emergencia, proceda de la siguiente manera.

1. Si el teléfono no está encendido, enciéndalo.
2. Teclee el número de emergencia correspondiente (por ejemplo, 112 o cualquier otro número de emergencia oficial). Los números de emergencia varían según la ubicación.
3. Pulse [ ].

Si está utilizando algunas funciones (restricción de llamadas, por ejemplo), puede que sea necesario desactivarlas antes de realizar la llamada de emergencia. Consulte la documentación y póngase en contacto con su proveedor de servicios móviles local.

Otra información de seguridad importante

- Sólo el personal cualificado debe instalar o reparar el teléfono de un vehículo. Una instalación o reparación defectuosa puede ser peligrosa y puede invalidar cualquier garantía aplicable a la unidad.
- Compruebe con regularidad que todos los equipos de telefonía móvil de su vehículo están instalados y funcionan correctamente.
- No almacene ni lleve líquidos inflamables, gases o materiales explosivos en el mismo compartimento que el teléfono, sus piezas o sus accesorios.
- En vehículos equipados con airbag, recuerde que este sistema se infla con gran fuerza. Por eso, no coloque objetos, incluyendo equipos inalámbricos o portátiles, en el área en la que se encuentra el airbag o en el área de despliegue del mismo. Si los equipos inalámbricos se instalan de manera incorrecta y el airbag se infla, podrían producirse lesiones graves.
- Desconecte el teléfono móvil antes de subirse a un avión. El uso de teléfonos móviles en los aviones es ilegal y puede ser peligroso para el funcionamiento del avión.
- El incumplimiento de estas instrucciones puede provocar la suspensión o negación de los servicios del teléfono móvil al infractor, una demanda judicial o ambas cosas.

Cuidado y mantenimiento

Su teléfono es un producto cuyo diseño y fabricación son de la mas alta calidad y se debe tratar con cuidado. Las siguientes recomendaciones le ayudarán a cumplir las obligaciones que se establecen en la garantía y a disfrutar de este producto durante muchos años.

- Mantenga el teléfono y todas sus piezas y accesorios lejos del alcance de los niños y las mascotas. Es posible que, en un descuido, los dañen o que se atraganten con las piezas pequeñas.
- Mantenga el teléfono seco. La lluvia, la humedad y los líquidos que contienen minerales oxidan los circuitos electrónicos.
- No utilice el teléfono con las manos mojadas. De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica o daños en el teléfono.
- No utilice ni guarde el teléfono en lugares sucios o polvorientos, ya que sus componentes pueden dañarse.
- No guarde el teléfono en lugares de mucho calor. Las altas temperaturas pueden reducir la vida útil de los dispositivos electrónicos, dañar las baterías y deformar o fundir determinados plásticos.
- No guarde el teléfono en lugares muy fríos. Cuando el teléfono se calienta (hasta su temperatura normal), se puede formar humedad dentro del teléfono, lo que puede dañar los circuitos electrónicos.
- No deje caer ni golpee el teléfono. Si se manipula con brusquedad, se puede dañar los circuitos electrónicos internos.
- No utilice productos químicos fuertes, disolventes de limpieza ni detergentes potentes para limpiar el teléfono. Límpielo con un paño suave ligeramente humedecido en una solución jabonosa suave.
- No pinte el teléfono. La pintura podría originar atascos en las partes móviles del dispositivo e impedir su funcionamiento correcto.
- No coloque el teléfono en o sobre dispositivos que se calienten como, por ejemplo, microondas, estufas o radiadores. El teléfono puede explotar si se sobrecalienta.
- Si el teléfono o la batería se mojan, la etiqueta que indica daños causados por el contacto con el agua cambiará de color. En este caso, la garantía del fabricante no cubrirá la reparación del teléfono, aunque dicha garantía no haya caducado.
- Si el teléfono incluye un flash o una luz, no lo utilice demasiado cerca de los ojos de personas o animales. Estos componentes pueden causar lesiones oculares.
- Utilice únicamente la antena suministrada o una de repuesto autorizada. Las antenas o accesorios modificados no autorizados podrían dañar el teléfono o incumplir las regulaciones relativas a los dispositivos de radio.
- Si el teléfono, la batería, el cargador o cualquier accesorio no funcionan bien, llévelo al centro de servicio cualificado más cercano. El personal de ese centro le ayudará y, si es preciso, se encargará de la reparación del teléfono.

Índice

A

Agenda
- añadir • 34
- borrar • 37
- buscar • 33
- configuración • 37
- marcación rápida • 36
- opciones • 34

Alarma • 65
Altavoz • 29
Archivos
- multimedia • 59

B

Banda de red, seleccionar • 82
Bandeja de entrada, mensajes
- correo electrónico • 51
- mensajes de texto • 49
- mensajes multimedia • 48
- WAP• 50

Batería
- carga • 7
- indicador de batería baja • 8
- precauciones • 88

Bloqueo
- contenido multimedia • 85
- tarjeta SIM • 84
- teléfono • 84

Bloqueo del teclado • 76
Bluetooth
- configurar • 80
- enviar, datos • 81
- recibir, datos • 81

Borrar
- contactos • 34
- correo electrónico • 52
- eventos • 68
- mensaje multimedia • 50
- mensajes de texto • 49
- registro de llamadas • 32

Buzón de salida, mensajes • 50

C

Calculadora • 42
Calendario • 66
Cámara
- fotografías • 70
- vídeos • 72

Caracteres, introducción • 25
Configuración de conexiones • 82
Contesta cualquiera • 76
Contraseña
- restricción de llamadas • 78
- teléfono • 85

Conversor • 42
Correos electrónicos
- borrar • 52
- configurar • 56
- crear/enviar • 48
- ver • 51

Coste de llamada • 32
Crear mensajes
- correo electrónico • 48
- mensaje multimedia • 46
- mensajes de texto • 45
- msj. con archivos • 47

D

Desviar, llamadas • 78
DRM (Administración de derechos digitales) • 59
Duración llamadas • 33

E

En espera • 79
Encendido y apagado
- micrófono • 29
- teléfono • 8

Espera, llamada • 28
Estado memoria
- contactos • 37
- mensajes • 58
- organizador • 69
- teléfono • 85

Explorador WAP
- acceso • 43
- favoritos • 44

F

Fecha, definir • 75
Fondo • 77
Fotografías
- editar • 59
- tomar • 70
- ver • 59

Fotografías, descargadas • 59

G

Gestor de archivos • 59
Grabador de voz
- grabar • 40
- reproducir • 40

Grabar
notas de voz • 40
vídeos • 72
Grupos de llamada • 36

H
Hora mundial • 41
Hora, definir • 75

I
Iconos, descripción • 10
Idioma, seleccionar • 76
Imagen de fondo • 77
Indicador de batería baja • 8
Internet • 43

J
Juegos • 64

L
Llamada multiconferencia • 30
Llamadas
desviar • 78
en espera • 79
espera • 28
realizar • 27
rechazar • 28
rellamar • 27
responder • 27, 30
restricción • 78
transferir • 30
Llamadas de emergencia • 91
Llamadas desde el extranjero • 82
Llamadas internacionales • 27
Llamadas perdidas • 31
Llamadas realizadas • 32
Llamadas recibidas • 32

M
Marcación rápida • 36
Mensaje de bienvenida • 77
Mensajes
bienvenida • 77
configuración • 50
correo electrónico • 48, 51
difusión • 53
mensajes de texto • 45, 49
MMS • 46
multimedia • 47
navegador • 50, 58
Mensajes de configuración • 50
Mensajes de texto
borrar • 49
crear/enviar • 45
ver • 49
Mensajes difusión • 53, 58
Mensajes enviados • 50
Mensajes multimedia
borrar • 50
configurar • 54
crear/enviar • 46, 47
ver • 49
Mensajes navegador • 50, 58
Mensajes recibidos
configuración • 50
correo electrónico • 51
mensajes de texto • 49
mensajes multimedia • 49
Modo ABC, introducción de texto • 26
Modo FDN (números de marcación fija) • 85
Modo T9, introducción de texto • 25
Modos • 74
Msj. con archivos • 47
Multimedia
reproductor • 38

N
Nombres
buscar • 33
introducción • 25

O
Organizador • 65

P
Pantalla
brillo • 77
configurar • 77
iconos • 10
idioma • 76
iluminación, ajustes • 77
Pantalla de marcación, ajustes • 77
Perfiles de sonido • 74
PIN, cambiar • 85
PIN2, cambiar • 85
Plantillas, mensaje • 52
Privacidad • 85
Problemas, solución • 86

R
Registro de llamadas
perdidas • 31
realizadas • 32
recibidas • 32
Rellamada auto • 79
Rellamar
automáticamente • 79
manualmente • 27
Responder
llamada • 27, 30
segunda llamada • 29

Restablecer teléfono • 85
Restricción, llamadas • 78

S
Selección de banda • 82
Servidor del buzón de voz • 58
Sonidos, descargados • 63

T
Tarjeta de nombre • 36
Tarjeta SIM
    bloqueo • 84
    inserción • 7
Teléfono
    bloqueo • 84
    contraseña • 85
    cuidado y mantenimiento • 92
    desembalaje • 6
    encendido y apagado • 8
    iconos • 10
    pantalla • 10
    restablecer • 85
Texto, introducción • 25
Tiempo de iluminación, ajustes • 77
Tono conexión • 75
Tono control tiempo • 75
Tono encendido/apagado • 75
Tonos DTMF, enviar • 29
Tonos teclas
    configurar • 75
    volumen • 75

Ú
Último número, rellamar • 27

V
Videollamadas
    configuración • 79
    opciones • 30
    realizar • 30
    responder • 30
Vídeos
    grabar • 72
    reproducir • 61

W
WAP, explorador • 43

Declaración de conformidad (R&TTE)

Para el siguiente producto:

GSM900/GSM1800/GSM1900/WCDMA con Bluetooth
Teléfono móvil portátil

(Descripción del producto)

SGH-Z150

(Nombre del modelo)

Fabricado en:

- Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1, Imsoo-Dong, Gumi City, Kyung-Buk, Korea, 730-350

(nombre de la fábrica, dirección)

al cual hace referencia esta declaración, está de acuerdo con los siguientes estándares y/o otras normativas.

Seguridad	**: EN 60950-1:2001**
EMC	**: EN 301 489-01 v1.4.1 (08-2002)**
	EN 301 489-07 v1.2.1 (08-2002)
	EN 301 489-17 v1.2.1 (08-2002)
	EN 301 489-24 v1.2.1 (11-2002)
SAR	**: EN 50360:2001**
	EN 50361:2001
Red	**: EN 301 511 v9.0.2 (03-2003)**
	EN 301 908-1 v2.2.1 (10-2003)
	EN 301 908-2 v2.2.1 (10-2003)
	EN 300 328 v1.4.1 (04-2003)

Por la presente se declara que [se han realizado todas las pruebas de radio básicas y que] el producto anteriormente mencionado cumple todos los requisitos básicos de la Directiva 1999/5/EC.

El procedimiento de valoración de conformidad mencionado en el Artículo 10 y que se detalla en el Anexo[IV] de la Directiva 1999/5/EC se ha seguido con la participación de las siguientes entidades notificadas:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK
Marca de identificación: 0168

CE 0168

La documentación técnica se conserva en:

Samsung Electronics QA Lab.

y se entregará previa solicitud.
(Representante en la UE)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2006. 02.01

(lugar y fecha de emisión)

Yong-Sang Park / S. Manager

(nombre y firma de la persona autorizada)

* Ésta no es la dirección del Centro de Servicio Técnico de Samsung. Si desea conocer la dirección o el número de teléfono del Servicio Técnico de Samsung, consulte la tarjeta de garantía o póngase en contacto con la tienda en la que compró el teléfono.

* Algunas de las descripciones incluidas en esta guía podrían no aplicarse a su teléfono según el proveedor de servicio, el país o el software instalado.
* Las ilustraciones del teléfono y los accesorios pueden variar según el país.

SAMSUNG ELECTRONICS

Resumen Declaración de Conformidad

SAMSUNG declara, bajo su responsabilidad, que este aparato cumple con lo dispuesto en la Directiva 99/05/CE del Parlamento Europeo y del Consejo de 9 de Marzo de 1999, transpuesta a la legislación española mediante el Real Decreto 1890/2000, de 20 de Noviembre.

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Printed in Korea
Code No.:GH68-09143A
Spanish. 06/2006. Rev. 1.0